

Виданий в електронному вигляді посібник користувача підлягає "Умовам щодо посібників користувача Nokia" від 7 червня 1998 року і "Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998".

Посібник користувача



9353891

1. видання

ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

Компанія NOKIA CORPORATION Ltd заявляє про свою виключну відповідальність, що продукт NSM-5 відповідає вимогам наступної Директиви Ради Європи: 1999/5/EC. Сертифікат відповідності знаходиться на сайті http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

Copyright © Nokia Corporation 2001, 2002. Всі права захищені.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документу чи будь-якої його частини без попереднього дозволу компанії Nokia заборонені.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2001, 2002. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

Nokia та Nokia Connecting People є зареєстрованими торговими марками Nokia Corporation. Назви інших продуктів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи назвами виробів відповідних власників.

Nokia Xpress-on є торговою маркою Nokia Corporation. Nokia tune є торговою маркою Nokia Corporation.

Nokia притримується політики неперервного розвитку. Nokia зберігає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який продукт, що описаний в цьому документі, без попереднього повідомлення.

Компанія Nokia не несе відповідальності за втрату даних чи прибутку, а також за будь-які спеціальні, випадкові, наступні чи побічні збитки, чим би вони не були викликані.

Зміст цього документу надається "як є". Окрім вимог діючого законодавства, ніякі інші гарантії, як явні, так і ті, що припускаються, включаючи (але не обмежуючись) неявними гарантіями комерційної цінності та придатності для визначеної мети, не торкаються точності, надійності чи змісту цього документу. Компанія Nokia зберігає за собою право перегляду цього документу чи скасування його дії у будь-який час, без попереднього повідомлення.

Доступність окремих виробів може залежати від регіону. Будь-ласка, зверніться до найближчого дільця компанії Nokia.

Швидко і просто

Дякуємо за те, що вибрали телефон Nokia! На цих сторінках наведено поради щодо користування Вашим телефоном. Більш детальна інформація наведена далі у цьому посібнику.

■ Перш ніж користуватися телефоном

1. Вставте SIM-картку в телефон.
2. Вставте й зарядіть акумулятор.
3. Увімкніть телефон, натиснувши та утримуючи клавішу ①.


Більш детальну інформацію наведено в розділі Вставновлення SIM-картки та акумулятора, заміна панелей на стор. 23.

■ Функції дзвінка

Як відповісти на дзвінок

Натисніть .

Як зателефонувати

Введіть код міста і номер телефону та натисніть .





Як завершити або скасувати дзвінок

Натисніть .


Настройка гучності в динаміку

Натискайте клавіші гучності на боці телефону.

Повторний набір останнього набраного номеру

Натисніть  в режимі очікування, щоб побачити список останніх набраних номерів. Перейдіть за допомогою клавіш  або  до потрібного номера телефону і натисніть .

Як зателефонувати на свою скриньку голосової пошти




Натисніть і утримуйте . Якщо телефон запитує номер скриньки голосової пошти, введіть його і натисніть **OK**.

■ Функції телефонної книги

Швидке збереження




Введіть телефонний номер і натисніть **Зберег..** Введіть ім'я і натисніть **OK**.

Швидкий пошук



В режимі очікування натисніть , введіть першу літеру імені, перейдіть за допомогою клавіш  або  до потрібного імені.






■ Як увійти в меню

Як увійти в / вийти з меню Натисніть **Меню**, перейдіть за допомогою клавіш  або  до потрібної функції меню і натисніть **Вибр..** / Натисніть , щоб вийти з функції меню, не змінюючи установки, і повернутися до режиму очікування.

■ Інші важливі функції

Як заблокувати / розблокувати клавіатуру Натисніть **Меню** і потім швидко  / Натисніть **Розбл.** і потім швидко .

Як написати повідомлення Натисніть **Меню**, ,  та , щоб почати набирати повідомлення за допомогою або традиційного, або інтелектуального способу введення тексту.

Зміст

Швидко і просто	3
ЗАРАДИ ВЛАСНОЇ БЕЗПЕКИ	13
Загальна інформація	16
Наліпки на упаковці телефону	16
Коди доступу	16
Індикатор шифрування	17
Позначки, використані в цьому посібнику.....	18
1. Ваш телефон	19
Клавіші	19
Гнізда	20
Режим очікування.....	20
Інші важливі індикатори в режимі очікування.....	21
2. Як починати	23
Вставновлення SIM-картки та акумулятора, заміна панелей	23
Як зарядити акумулятор	26
Як увімкнути та вимкнути телефон	27
Блокування клавіатури	28
Як надіти ремінець.....	29
3. Функції дзвінка.....	30
Як телефонувати та відповідати на дзвінки	30
Як зателефонувати	30
Як зателефонувати за допомогою телефонної книги	30
Повторний набір останнього номера	30

Як зателефонувати на свою скриньку голосової пошти	30
Швидкий набір телефонного номера	31
Як зробити конференц-дзвінок	31
Як відповісти на вхідний дзвінок або скасувати його	32
Дзвінок на очікуванні	32
Опції, наявні під час дзвінка	33
4. Телефонна книга (Імена).....	34
Вибір установок телефонної книги	34
Збереження імен та телефонних номерів (Додати ім'я)	35
Пошук імен та номерів телефону	35
Як копіювати імена та номери телефону	35
Як видаляти номери телефонів та імена	36
Як надіслати або отримати візитну картку	37
Швидкий набір	38
Групи абонентів	38
Сервісні номери	39
Мої номери	39
Голосовий набір	40
Як додати звукове позначення	40
Як зателефонувати, скориставшись звуковим позначенням	41
Як відтворити, змінити або видалити звукове позначення	42
5. Як користуватися меню	43
Доступ до функцій меню шляхом прокрутки	43
Доступ до функцій меню за допомогою номеру прискореного доступу	44
Список функцій меню	45
6. Функції меню	48
Повідомлення (Меню 1)	48

Як написати повідомлення.....	48
Як написати повідомлення традиційним методом введення тексту.....	50
Як написати повідомлення за допомогою режиму інтелектуального введення тексту	50
Введення складних слів.....	53
Як прочитати текстове повідомлення (скринька вхідних повідомлень).....	53
Як переглянути збережене повідомлення (скринька вихідних повідомлень).....	53
Як видалити повідомлення.....	54
Чат	54
Повідомлення з малюнками.....	55
Якщо Ви отримали повідомлення з малюнком	56
Відправлення повідомлення з малюнком	56
Посмішки.....	56
Шаблони.....	57
Голосові повідомлення.....	57
Інформаційна послуга.....	57
Факс або дзвінок даних.....	58
Як зробити дзвінок даних або надіслати факс.....	58
Як отримати дзвінок даних або факс.....	58
Редактор сервісних команд.....	58
Установки повідомлення	59
Профіль.....	59
Загальні.....	60
Реєстр дзвінків (Меню 2)	60
Як видалити списки останніх дзв.....	61
Тривалість дзвінка.....	61
Вартість дзвінка	62
Установки витрат по дзвінкам	62
Макс. витрати по дзвінкам.....	62
Показати витрати в	62

Профілі (Меню 3)	63
Як активізувати та персоналізувати профіль	63
Обмежений часом профіль	64
Логотип профілю	64
Найзва профілю	65
Установки (Меню 4)	65
Будильник	65
Установки часу	66
Годинник	66
Авт. оновлен. дати та часу	66
Установки дзвінків	67
Переадресація дзвінків	67
Відповідь будь-якою клавішею	68
Автоматичний набір	68
Швидкий набір	68
Дзвінок на очікуванні	68
Як надіслати власній номер	68
Лінія для вихідних дзвінків	68
Установки телефону	69
Мова	69
Відображення інформації по стільнику	69
Привітання	69
Вибір мережі	69
Підтвердження дій з послугами SIM	70
Установки блокування клавіатури	70
Автоматичне блокування клавіатури	70
Увімкнення режиму блокування	71
Розблокування клавіатури за допомогою коду блокування	71
Установки тону	72

Сигнал вх. дзвінка	72
Тон дзвінка	72
Гучність дзвінка	72
Композитор	72
Як створити новий тон дзвінка	73
Вібросигнал	74
Ритмічний світловий сигнал	74
Тон сигналу про повідомлення	74
Тони клавіш	74
Тони попередження	74
Сигнал для	75
Установки аксесуару	75
Установки захисту	75
Запит на PIN-код	76
Послуга заборони дзвінків	76
Фіксований набір номера	76
Закрита група користувачів	76
Рівень захисту	76
Як змінити коди доступу	77
Як відновити заводські установки	77
Ігри (Меню 5)	77
Початок гри	77
Опції гри	78
Ігрові послуги та установки	78
Калькулятор (Меню 6)	79
Як користуватися калькулятором	79
Як конвертувати валюту	79
Календар (Меню 7)	80
Опції календаря	80

Як написати календарну нотатку.....	81
Інфрачервоний (Меню 8).....	82
Як надсилати та отримувати дані через порт інфрачервоного зв'язку	83
Додаткові функції (9).....	84
Таймер зворотного відліку	84
Встановлення звичайного таймера.....	84
Встановлення таймерів з інтервалами.....	85
Секундомір.....	86
Відлік та запис проміжних показників.....	86
Час кіл	87
Як побачити та видалити час.....	87
Термометр.....	88
Графічний редактор.....	88
Як намалювати малюнок.....	89
Опції малювання	90
Послуги WAP (Меню 10).....	90
Основна інформація про доступ та використання послуг WAP	91
Налаштування установок телефону для доступу до WAP-серверу.....	92
Як зберегти установки з'єднання, отримані в текстовому повідомленні	92
Введення установок з'єднання вручну	92
Встановлення з'єднання з WAP-сервером	94
Перегляд WAP-сторінок.....	95
Загальні вказівки щодо використання клавіш	95
Закінчення WAP-зв'язку	97
Налаштування установок відображення WAP-сторінок.....	97
Робота із закладками	98
Службова скринька вхідних повідомлень	99

Щоб телефон міг отримувати сервісні повідомлення.....	100
Кеш-пам'ять	100
Сертифікати авторизації	100
Послуги SIM (Меню 11)	102
7. Інформація про акумулятори	103
Зарядження та ліквідація.....	103
ДОГЛЯД ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ	105
ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ	107

ЗАРАДИ ВЛАСНОЇ БЕЗПЕКИ

Прочитайте ці прості вказівки. Порушення цих правил може наразити Вас на небезпеку або суперечити закону. Більш детальна інформація наведена в цьому посібнику.



Не вмикайте радіотелефон в місцях, де його використання заборонено або де він може спричинити небезпеку або перешкоди.



БЕЗПЕКА НА ДОРОЗІ – НАЙГОЛОВНІШЕ

Не користуйтесь телефонами, які потрібно тримати в руці, під час керування транспортним засобом.



ПЕРЕШКОДИ

На роботу всіх бездротових телефонів можуть впливати перешкоди.



ВИМИКАЙТЕ СВІЙ ТЕЛЕФОН В ЛІКАРНЯХ

Дотримуйтесь всіх правил та нормативних положень. Вимикайте телефон, коли знаходитесь поруч із медичним устаткуванням.



ВИМИКАЙТЕ СВІЙ ТЕЛЕФОН В ЛІТАКАХ

Бездротові прилади можуть спричинити перешкоди в літаку.



ВИМИКАЙТЕ СВІЙ ТЕЛЕФОН НА АЗС

Не користуйтесь телефоном на АЗС. Не користуйтесь ним, коли знаходитесь біля палива або хімікатів.



ВИМИКАЙТЕ СВІЙ ТЕЛЕФОН В ЗОНІ ВИБУХОВИХ РОБІТ

Не користуйтесь телефоном під час вибухових робіт. Дотримуйтесь всіх обмежень, правил та нормативів.



КОРИСТУЙТЕСЬ ТЕЛЕФОНОМ РОЗВАЖЛИВО

Користуйтеся телефоном лише у нормальному положенні. Не торкайтеся антени без нагальної потреби.



КВАЛІФІКОВАНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Лише кваліфікований персонал має право лагодити телефон або замінювати його складові.



АКСЕСУАРИ ТА АКУМУЛЯТОРИ

Користуйтеся лише ухваленими аксесуарами та акумуляторами. Не з'єднуйте несумісні вироби з телефоном.



ВОДОНЕПРОНИКНІСТЬ

Ваш телефон не є водонепроникним. Тримайте його сухим.



ЗАПАСНІ КОПІЇ

Завжди робіть резервні копії всіх важливих даних.






ПРИЄДНАННЯ ДО ІНШИХ ПРИЛАДІВ

Для приєднання телефону до будь-якого іншого приладу, прочитайте його посібник користувача, щоб ознайомитись з детальною інформацією з питань безпеки. Не з'єднуйте несумісні вироби з телефоном.





ДЗВІНКИ

Переконайтесь, що телефон увімкнено і що він працює. Введіть номер телефону разом із кодом міста, потім натисніть . Щоб завершити дзвінок, натисніть . Щоб відповісти на дзвінок, натисніть .



ЕКСТРЕНІ ДЗВІНКИ

Переконайтесь, що телефон увімкнено і що він працює. Натисніть  стільки разів, скільки потрібно (наприклад, щоб завершити дзвінок, вийти з меню тощо), щоб очистити дисплей. Введіть екстрений номер телефону, потім натисніть . Скажіть, де Ви знаходитесь. Не завершуйте дзвінок, поки Вам не скажуть цього зробити.

■ Послуги мережі

Бездротовий телефон, який описано в цьому посібнику, офіційно дозволений до використання у мережах EGSM 900 та GSM 1800.

Можливість роботи в двох або трьох діапазонах залежить від мережі. Інформацію про можливість передплати та користування цією послугою можна отримати в свого оператора мережі.

Деякі функції в цьому посібнику названі "Послуги мережі". Це особливі послуги, які треба замовити в свого оператора послуг бездротового зв'язку. Перш ніж Ви зможете скористатись будь-якою з цих послуг мережі, вам потрібно передплатити її (їх) в оператора і отримати інструкції, як ними користуватися.



Увага: Не кожна мережа підтримує всі символи, що залежать від мови, та/або послуги.

Перевірте номер моделі зарядного пристрою, перш ніж користуватись ним. Цей телефон розроблений таким чином, щоб отримувати живлення від ACP-7, ACP-8 та LCH-9.



Попередження: Необхідно користуватися лише такими акумуляторами, зарядними пристроями та аксесуарами, підключення яких до певної моделі телефону санкціоновано його виробником. Користування іншими приладами призводить до втрати гарантій та дозволів, які стосуються цього телефону, і може мати небезпечні наслідки.

З питань придбання ухвалених аксесуарів необхідно консультуватися зі своїм постачальником.


Щоб від'єднати шнур живлення аксесуару, необхідно потягнути за штепсель, а не за шнур.


Загальна інформація

В цьому розділі наведено загальну інформацію про Ваш новий телефон Nokia та про цей посібник.

■ Наліпки на упаковці телефону

Наліпки містять важливу інформацію, необхідну для обслуговування телефону та роботи із службою підтримки клієнтів. Зберігайте ці наліпки в надійному та безпечному місці.

Прикріпіть наліпку  до гарантійної картки цього посібника.

Прикріпіть наліпку  на запрошення клубу Nokia, якщо воно входить в комплект поставки телефону.

■ Коды доступа

Коды доступа защищают від несанкціонованого користування Вашим телефоном і SIM-карткою.

- **Код захисту (5 цифр)**

Код захисту, що постачається разом з телефоном, захищає від несанкціонованого користування Вашим телефоном. Запрограмоване на фабриці значення коду – 12345. Як змінити код захисту через меню *Установки*, вказано в розділі Установки захисту на стор. 75. Тримайте новий код в таємниці та в надійному місці – окремо від свого телефону.

Код захисту також можна використати для захисту блокування клавіатури телефону, див. Увімкнення режиму блокування на стор. 54.

- **PIN-код (від 4 до 8 цифр)**

PIN-код (Особистий ідентифікаційний номер) захищає Вашу SIM-картку від несанкціонованого використання. PIN-код зазвичай постачається разом із SIM-карткою. Як запрограмувати телефон таким чином, щоб він запитував PIN-код кожного разу, коли телефон вмикатиметься, вказано в розділі Установки захисту на стор. 75.

- **Код PIN2 (від 4 до 8 цифр)**

Код PIN2 постачається з деякими SIM-картками і необхідний для виклику деяких функцій, наприклад, лічильників тарифних одиниць. Ці функції наявні лише, якщо вони підтримуються Вашою SIM-карткою.

- **Коди PUK та PUK2 (8 цифр)**

Код PUK (Особистий ключ розблокування) вводиться для зміни заблокованого PIN-коду. Код PUK2 потрібен для зміни заблокованого коду PIN2. Якщо коди не постачаються разом із Вашою SIM-карткою, зверніться за ними до місцевого оператора мережі.

- **Пароль заборони дзвінків**

Пароль заборони дзвінків потрібний під час користування функцією "Заборона дзвінків". Цей пароль надається оператором послуг стільникової мережі.



■ Індикатор шифрування

Залежно від мережі, індикатор шифрування  може відображатися під час дзвінка, щоб повідомляти, що шифрування дзвінка вимкнено.

За додатковою інформацією звертайтеся до свого оператора мережі.

■ Позначки, використані в цьому посібнику

Текст, що з'являється на дисплеї телефону, позначений в посібнику блакитним кольором, наприклад, *Вам телефонують*.

Текст, що з'являється на дисплеї телефону, пов'язаний із клавішами вибору  та , виділений жирним шрифтом, наприклад, **Меню**. Лише текст, пов'язаний із клавішами вибору, без символів клавіш показаний в тексті.

1. Ваш телефон

■ Клавіші




1. **Кнопка живлення.** Якщо натиснути та утримувати кнопку живлення на верхній панелі телефону, телефон увімкнеться або вимкнеться.

Якщо її натиснути швидко в режимі очікування або під час дзвінка, відкриється список профілів.

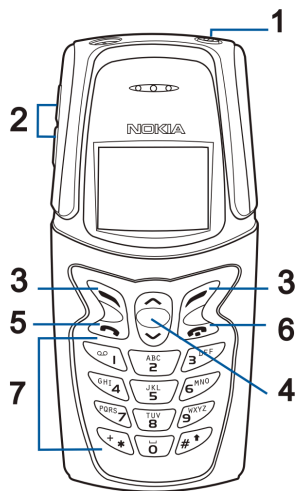
Якщо її натиснути швидко, коли Ви знаходитесь в телефонній книзі або у функціях меню, світло дисплею увімкнеться приблизно на 10 секунд.







2. **Клавіші гучності.** Верхня клавіша збільшує, а нижня клавіша зменшує гучність в динаміку телефону.
3. **Клавіші вибору.** Кожна з цих клавіш виконує функцію, вказану на дисплеї над нею.

Якщо натиснути і утримувати **Імена**, активізується голосовий набір.

4. **Клавіші прокрутки.**  та  роблять можливим прокрутку по іменам, телефонним номерам, меню та опціям установок в телефонній книзі та у функціях меню.
5.  набирає номер телефону та відповідає на дзвінок.

В режимі очікування показує останній номер, за яким Ви телефонували.

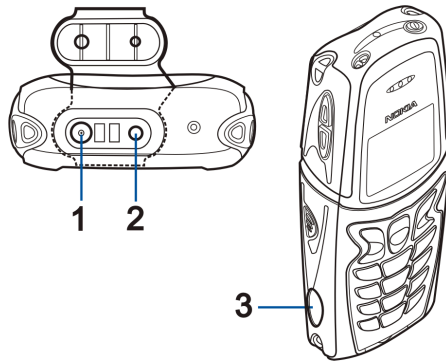


6.  завершує та скасовує дзвінок та виводить з функції.
7.  -  використовуються для введення цифр та літер.
Натиснувши та утримуючи , можна зателефонувати на свою скриньку голосової пошти.
 та  в різних функціях використовуються для різноманітних цілей.

■ Гнізда

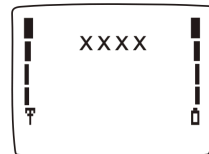
1. Гніздо для підключення зарядного пристрою
2. Гніздо для підключення навушників
3. Інфрачервоний (ІФЧ) порт



Гнізда для підключення зарядного пристрою та навушників захищені вбудованими клапанами.



■ Режим очікування

Коли телефон готовий до використання і користувач не вводив жодного знаку, телефон знаходиться у режимі очікування.









-  Вказує потужність зв'язку Вашого телефону з мережею там, де Ви зараз знаходитесь. Чим вища смужка, тим потужніший сигнал.
-  Показує рівень заряду акумулятора. Чим вища смужка, тим потужніший заряд акумулятора.

xxxx Показує назву стільникової мережі, в якій працює телефон.

Інші важливі індикатори в режимі очікування

Крім цих трьох індикаторів, одна чи більше з наведених нижче піктограм може відобразитися, коли телефон знаходиться в режимі очікування:

-  Ви отримали одне або кілька текстових або графічних повідомлень. Див. Повідомлення (Меню 1) на стор.48.
-  Ви отримали одне або кілька голосових повідомлень. Див. Голосові повідомлення на стор.57.
-  Телефон не дзвонить і не подає тональний сигнал, коли Вам надходить дзвінок, оскільки всі тони було встановлено на [Вимкнути](#). Проте телефон задзвонить, якщо Ви встановите будильник. Див. Установки тону на стор.72.
-  Клавіатуру телефону заблоковано. Див. Блокування клавіатури на стор. 28 та Установки блокування клавіатури на стор. 70.
-  Ви встановили будильник на [Увімк..](#) Див. Будильник на стор.65. Тон сигналу звучатиме, навіть якщо Ви вибрали профіль [Без звуку](#).
-  У Вас увімкнено тимчасовий профіль. Див. Обмежений часом профіль на стор.64.



Всі вхідні дзвінки переадресовуються. Див. Переадресація дзвінків на стор.67.



Дзвінки обмежені певною групою користувачів (послуга мережі). Див. Закрита група користувачів на стор.76.



Ви приєднали до телефону навушники. Див. Установки аксесуару на стор.75.



Ви увімкнули таймер зворотного відліку. Див. Таймер зворотного відліку на стор.84.



Ви увімкнули секундомір. Див. Секундомір на стор.86.

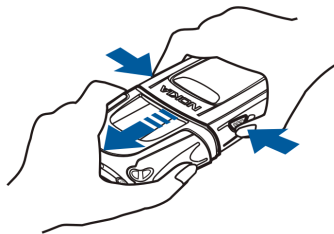
2. Як починати

■ Встановлення SIM-картки та акумулятора, заміна панелей

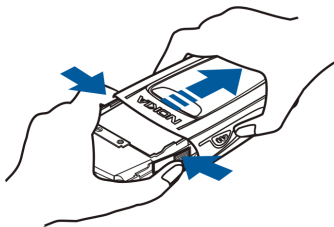
Перш ніж замінити панель, вимкніть телефон та від'єднайте його від зарядного пристрою або інших приладів. Завжди зберігайте та використовуйте телефон з прикріпленими панелями.

Зберігайте всі мініатюрні SIM-картки в недоступних для дітей місцях.

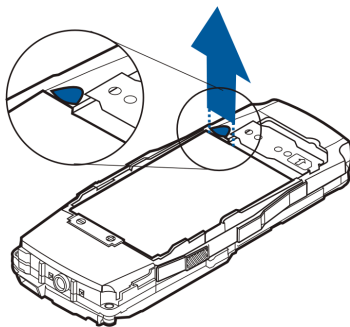
- SIM-картка та її контакти можуть бути легко пошкоджені дряпанням та згинанням, тому будьте обережні, коли тримаєте, вставляєте чи виймаєте картку.
 - Перш ніж встановлювати SIM-картку, завжди переконайтесь, що телефон вимкнено, потім вийміть акумулятор.
1. Повернувши телефон задньою панеллю до себе, міцно візьміть верхню та нижню панелі. Натисніть обидва фіксатори на нижній панелі всередину і зніміть верхню панель, посунувши її.



2. Одночасно натисніть обидва фіксатори на основній частині телефону і зніміть нижню панель, посунувши її..



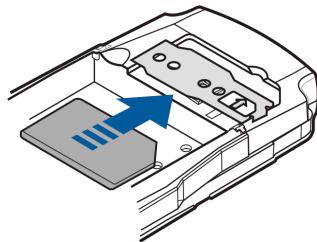
3. Вийміть акумулятор, піднявши його з пальчикового затвору.



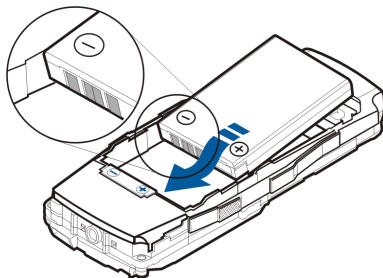
4. Вставте SIM-картку під металеву пластину.

Переконайтесь, що золоті контакти картки повернуті до гнізда на телефоні, а скошений кут – праворуч.

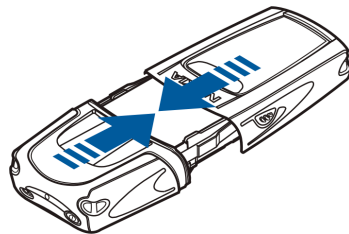
Зверніть увагу: якщо Вам потрібно видалити SIM-картку, обережно посуньте її з отвору, в якому вона знаходиться.



5. Замініть акумулятор.

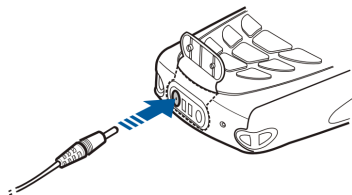


- Зсуньте обидві панелі разом на свої місця таким чином, щоб вони замкнулися.



■ Як зарядити акумулятор

- Підніміть клапан, що захищає нижні гнізда на телефоні і обережно з'єднайте шнур зарядного пристрою із розеткою на нижній панелі телефону.
- З'єднайте зарядний пристрій із розеткою загальної електричної мережі. Шкала індикатора рівня заряду акумулятора почне переміщуватись.



Якщо телефон увімкнено, на дисплеї на короткий час з'являється повідомлення *Заряджається*. Під час зарядження телефоном можна користуватися.

Якщо акумулятор повністю розряджено, індикатор зарядження з'явиться на дисплеї лише за кілька хвилин і тоді можна буде робити дзвінки. Тривалість зарядження залежить від зарядного пристрою та від акумулятора. Наприклад, для зарядження акумулятора BPS-2 зарядним пристроєм АСП-8 потрібно приблизно 2 години 10 хвилин.

- Акумулятор повністю заряджено, коли індикатор рівня заряду акумулятора припиняє пересуватися. Якщо телефон увімкнено, на дисплеї також на короткий час виводиться повідомлення *Акумулятор заряджено*.

4. Від'єднайте зарядний пристрій від загальної електромережі та від телефону.

Якщо на дисплеї з'являється повідомлення *Зарядження не відбувається*, зарядження було припинено. Трохи зачекайте, від'єднайте зарядний пристрій і знов підключіть його. Якщо зарядження не почнеться, зверніться до постачальника телефону.

Більш детальну інформацію наведено в розділі Інформація про акумулятори на стор. 103.

■ Як увімкнути та вимкнути телефон

Натисніть і тримайте кнопку живлення.

Якщо телефон запитує на PIN-код

- Введіть PIN-код, що відобразиться у вигляді зірочок ****, і натисніть **ОК**.

Див. також Коди доступу на стор. 16.

Якщо телефон запитує на код захисту

- Введіть код захисту, що відобразиться у вигляді зірочок ****, і натисніть **ОК**.

Див. також Коди доступу на стор. 16 та Увімкнення режиму блокування на стор. 71.



Попередження: Не вмикайте телефон в місцях, де його використання заборонено або де він може спричинити небезпеку або перешкоди.




ПОРАДИ ЩОДО ЕФЕКТИВНОЇ РОБОТИ ТЕЛЕФОНУ: Телефон обладнано вбудованою антеною. Як і під час роботи з будь-яким іншим пристроєм, що випромінює радіохвилі, коли телефон увімкнено, не торкайтеся антени без нагальної потреби. Торкання антени знижує якість зв'язку і може призвести до надмірного використання енергії. Не торкайтеся зони антени під час розмови, це знижує ефективність її роботи та зменшує час роботи телефону в режимі розмови.




■ Блокування клавіатури

Ви можете заблокувати клавіатуру, щоб запобігти випадковому натисканню клавіш, наприклад, коли телефон знаходиться у кишені або сумочці.


Натисніть **Меню** і потім впродовж 1,5 секунд .

Коли клавіатуру заблоковано, вверху дисплею з'являється .


Як розблокувати клавіатуру

Натисніть **Розбл.** і потім впродовж 1,5 секунд .

Коли клавіатуру заблоковано

- Щоб відповісти на дзвінок, натисніть . Під час дзвінка клавіатура працює у звичайному режимі. Коли Ви завершуєте або скасовуєте дзвінок, клавіатура знов автоматично блокується.

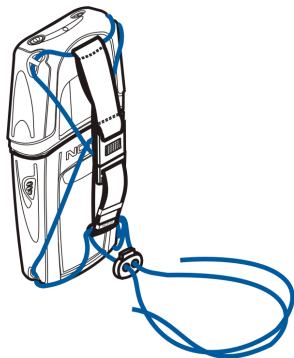
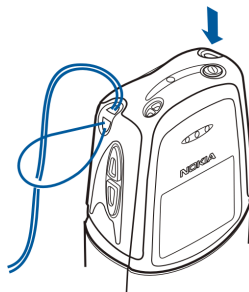


Увага: Коли заблоковано клавіатуру, можна зателефонувати за номером екстреної служби, запрограмованим у Вашому телефоні (наприклад, 112 або інший офіційний номер екстреної служби). Введіть екстрений номер телефону і натисніть . Номер виводиться на дисплей лише після введення всіх його цифр.

Автоматичне блокування клавіатури та установки коду блокування описано в розділі Установки блокування клавіатури на стор. 70.

■ Як надіти ремінець

Продіньте ремінець через будь-який з чотирьох утримувачів ремінця, що розташовані на кожному куті телефону, і затягніть її.






Ремінець можна пристебнути у безліч способів, наприклад, як це показано на малюнку. Ви можете затягнути чи вивільнити ремінець або прикріпити телефон до Вашої сумки чи рюкзака.



3. Функції дзвінка

■ Як телефонувати та відповідати на дзвінки

Як зателефонувати

1. Введіть номер телефону разом із кодом міста. Щоб редагувати номер телефону на дисплеї, натисніть  або , щоб пересувати курсор. Натисніть **Очист.**, щоб видалити знак ліворуч від курсору.




Щоб зателефонувати за кордон, двічі натисніть , щоб ввести міжнародний префікс (знак + заміщує код міжнародного доступу) і потім введіть код країни, код міста та номер телефону.

2. Натисніть , щоб зателефонувати за цим номером.
3. Натисніть , щоб завершити дзвінок або скасувати спробу дзвінка.


Як зателефонувати за допомогою телефонної книги

Див. Пошук імен та номерів телефону на стор. 35.



Повторний набір останнього номера




Для того, щоб повторно набрати один з останніх 20 номерів, за якими Ви дзвонили або намагалися подзвонити: Один раз в режимі очікування натисніть  і за допомогою клавіш  або  перейдіть до потрібного номеру або імені.

Як зателефонувати на свою скриньку голосової пошти

1. Натисніть та утримуйте  в режимі очікування.
2. Якщо телефон запитує номер скриньки голосової пошти, введіть його і натисніть **ОК**. Див. також Голосові повідомлення на стор. 57.

Швидкий набір телефонного номера

Якщо Ви призначили номер телефону одній з клавіш швидкого набору ( - ), за цим номером можна зателефонувати в один з наступних способів:

- Натисніть потрібну клавішу швидкого набору і потім натисніть .
- Якщо *Швидкий набір* увімкнено, натисніть і тримайте клавішу швидкого набору ( - ), поки не почнеться дзвінок.


Див. також Швидкий набір на стор. 38.

Як зробити конференц-дзвінок



Конференц-зв'язок – це послуга мережі, що дозволяє до шести особам брати участь в одному дзвінку.

1. Під час дзвінка натисніть **Опції** і виберіть *Новий дзвінок*.
2. Введіть номер телефону або знайдіть його в телефонній книзі і зателефонуйте за цим номером, натиснувши **Дзвон..** Перший дзвінок буде поставлено на очікування.
3. Коли на цей новий дзвінок відповідять, приєднайте першого учасника до конференц-дзвінка, натиснувши **Опції** та вибравши *Конференція*
4. Щоб приєднати інших учасників до дзвінка, повторіть кроки 1, 2 і 3.
5. Щоб мати приватну розмову з одним з учасників:

Натисніть **Опції** і виберіть *Приват. розм..* Виберіть учасника, з яким Ви бажаєте поговорити, і натисніть **ОК**. Коли Ви закінчили приватну розмову, відновіть конференц-дзвінок, як описано в пункті 3.

6. Щоб завершити конференц-зв'язок, натисніть .

Як відповісти на вхідний дзвінок або скасувати його

1. Натисніть , щоб відповісти на вхідний дзвінок.
2. Натисніть , щоб завершити дзвінок.



Якщо Ви не бажаєте відповідати на вхідний дзвінок, його можна або проігнорувати, або скасувати, натиснувши **Тиша** та **Відм..**

Зверніть увагу: якщо активізовано переадресацію дзвінків, *Переводити, якщо зайнято*, наприклад, до Вашої скриньки голосової пошти, скасований дзвінок буде також переадресовано. Див. Переадресація дзвінків на стор. 67.

Дзвінок на очікуванні

За допомогою цієї послуги мережі можна відповідати на вхідний дзвінок, коли інший дзвінок вже активізовано, якщо Ви заздалегідь активізували Дзвінок на очікуванні на стор. 68.

Під час дзвінка натисніть  або **Опції** і виберіть *Вігнуйте*. Перший дзвінок буде поставлено на очікування.



- Щоб переключатися між цими двома дзвінками, натисніть **Обмін.** або .
- Щоб скасувати дзвінок на очікуванні, натисніть **Опції** і потім **Відм..**
- Щоб завершити активний дзвінок, натисніть .

Опції, наявні під час дзвінка

Ваш телефон пропонує кілька функцій, наявних під час дзвінка. Багато з цих опцій є послугами мережі. Якщо натиснути **Опції** під час дзвінка, можна викликати наступні опції: *Утримувати* або *Віпустити*, *Новий дзвінок*, *Вісісл. DTMF*, *Зав. всі гзв.*, *Тел. книга*, *Меню*, *Вимк. мік.* та *Перевести Вісісл. DTMF*, щоб надіслати послідовності тонів DTMF, *Поміняти*, щоб переключатися між конференц- та приватним дзвінком, *Перевести*, щоб з'єднати активний дзвінок та дзвінок на очікуванні та від'єднати себе від цих дзвінків.

4. Телефонна книга (Імена)

Ви можете зберігати імена і телефонні номери в пам'яті телефону (внутрішня телефонна книга) або в пам'яті SIM-картки (телефонна книга SIM).

- У внутрішній телефонній книзі можна зберігати до 250 імен та номерів телефону. Імена та номери, збережені в пам'яті телефону, позначені піктограмою .
- Ваш телефон підтримує SIM-картки, що вміщують до 250 імен і телефонних номерів. Імена та номери, збережені в пам'яті SIM-картки, позначені піктограмою .

■ Вибір установок телефонної книги

1. Натисніть **Імена** та виберіть **Установки**.
2. Виберіть **Зайнята пам'ять** і перейдіть до однієї з наступних опцій:
Виберіть **SIM-картка**, щоб зберегти імена та номери телефонів в пам'яті SIM-картки.
Виберіть **Телефон**, щоб зберегти імена та номери телефонів в пам'яті телефону.
3. Виберіть **Тип перегляду** і перейдіть до однієї з наступних опцій:
Список імен, щоб показати три імені одночасно.
Ім'я та номер, щоб одночасно показати одне ім'я та один номер телефону.
Вел. шрифт, щоб показати лише ім'я.
4. Виберіть **Статус пам'яті**. Виберіть або **SIM-картка**, або **Телефон**, щоб перевірити, скільки імен та номерів телефону збережено і скільки ще можна зберегти у вибраній пам'яті.

■ Збереження імен та телефонних номерів (Додати ім'я)


Ви можете зберігати імена і телефонні номери в пам'яті телефону або в пам'яті SIM-картки.

1. Натисніть **Імена** та виберіть *Додати ім'я*.
2. Введіть ім'я і натисніть **ОК**.



Додаткову інформацію наведено в Як написати повідомлення на стор. 48.

3. Введіть код міста та номер телефону і натисніть **ОК**.





Порада: Якщо перед кодом країни замість міжнародного префікса ввести знак + (двічі натисніть ) , цим самим номером телефону можна буде скористатися, щоб телефонувати з-за кордону

■ Пошук імен та номерів телефону

1. Натисніть **Імена** та виберіть *Пошук*.
2. Введіть першу літеру (літери) потрібного імені.
3. Натисніть **ОК** або за допомогою  або  перейдіть до потрібного імені.



Порада: Щоб швидко знайти ім'я та номер телефону, натисніть  або  в режимі очікування. Введіть першу літеру (літери) імені та/або перейдіть до потрібного імені.

■ Як копіювати імена та номери телефону

Ви можете скопіювати імена та номери телефонів з телефону на SIM-картку і навпаки.

1. Натисніть **Імена** та виберіть *Копіювати*.
2. Виберіть напрямок копіювання, *З телефону в SIM-картку* або навпаки і натисніть **Вибр..**

- Щоб копіювати імена і номери по одному, виберіть *По черзі*. Виберіть, чи залишити, чи видалити первинне ім'я та номер телефону, і натисніть **Вибр..** Перейдіть до імені та/або номеру телефону, які Ви бажаєте скопіювати. Натисніть **Коп.**, щоб почати копіювати, або **Назад**, щоб скасувати операцію.
- Щоб скопіювати всі імена та номери телефонів одночасно, виберіть *Копіюв. все*. Виберіть, чи залишити, чи видалити первинне ім'я та номер телефону, і натисніть **Вибр..** Натисніть **ОК**, щоб почати копіювати, або **Назад**, щоб скасувати операцію.

Ім'я скорочується, якщо воно задовге для кінцевої телефонної книги. Якщо таке ім'я вже існує в кінцевій телефонній книзі з іншим номером телефону, в кінці імені додається порядковий числівник.

■ Як видаляти номери телефонів та імена

Ви можете видалити імена та телефонні номери з вибраної телефонної книги по черзі чи всі разом.

Натисніть **Імена** та виберіть *Видалити*.

- Щоб видалити імена та номери по черзі, виберіть *По черзі* та перейдіть до імені (та номера), яке Ви бажаєте видалити. Натисніть **Видал.** і потім **ОК**.
- Щоб видалити всі імена та номери телефонів одночасно, виберіть *Видалити все*. Виберіть пам'ять, яку Ви бажаєте очистити, *Телефон* або *SIM-картка* і натисніть **Вибр..** За підказкою *Ви впевнені?* натисніть **ОК**. Підтвердіть свій вибір кодом захисту.

■ Як надіслати або отримати візитну картку

Ви можете надсилати та отримувати контакту інформацію особи як візитну картку або через ІФЧ-зв'язок, або як повідомлення "По повітрю" (OTA), якщо така послуга підтримується мережею.

Як отримати візитну картку

1. Щоб Ваш телефон був готовий приймати дані через ІФЧ-порт, натисніть **Меню**, виберіть *Інфрачерв.* (Меню 8).

Користувач іншого телефону тепер може надсилати ім'я та номер телефону через ІФЧ-зв'язок.

2. Щойно Ви отримали ім'я та номер телефону через ІФЧ-зв'язок або як повідомлення "По повітрю", натисніть **Опції**, виберіть *Показати*, *Зберегти* або *Вигідити* і натисніть **ОК**.

Як надіслати візитну картку

За допомогою ІФЧ-порту свого телефону Ви можете надсилати контакту інформацію певної особи як візитну картку зі свого телефону до іншого сумісного телефону або ПК, на якому працює відповідне програмне забезпечення.

1. Знайдіть в телефонній книзі ім'я та номер телефону, які Ви бажаєте надіслати, і натисніть **(Деталі)** та **Опції**.
2. Щоб надіслати візитну картку через інфрачервоний зв'язок, переконайтесь, що інший телефон або персональний комп'ютер готовий прийняти дані через свій інфрачервоний порт, та виберіть *Bigisn. ІФЧ*. Щоб надіслати візитну картку як повідомлення "По повітрю", виберіть *Bigіслати*.

■ Швидкий набір

Щоб призначити номер певній клавіші швидкого набору, виконайте наступні кроки:

1. Натисніть **Імена** та виберіть *Швук. набір*. Якщо цій клавіші ще не призначено номер, натисніть **Призн.**

Призн. також відображається, коли телефон пропонує призначити номер з телефонної книги клавіші швидкого набору.

Якщо номер телефону вже призначено даній клавіші, цей номер можна побачити, змінити його або видалити, спершу натиснувши **Опції**.

2. Знайдіть ім'я та/або номер телефону, які Ви бажаєте знайти в телефонній книзі, і натисніть **ОК**.

Як зателефонувати за допомогою клавіш швидкого набору, описано в розділі Швидкий набір телефонного номера на стор. 31.

■ Групи абонентів

Ви можете організувати імена та телефонні номери, збережені в телефонній книзі, по групах. Для кожної групи абонентів можна запрограмувати певний тон дзвінка та певне графічне зображення, що виводиться на дисплей, коли Вам надходить дзвінок з якогось телефону цієї групи.

Телефон також можна запрограмувати таким чином, щоб він дзвонив, лише коли Ви отримуєте дзвінки з телефонів, що належать певній групі абонентів. Див. також Сигнал для на стор. 75.

Натисніть **Імена**, виберіть *Групи абон.* та перейдіть до потрібної групи абонентів, наприклад, *Колеги*. Виберіть

- *Перейменувати групу*, щоб внести зміни в назву групи абонентів.
- *Тон дзвінка групи*, щоб запрограмувати тон дзвінка для даної групи абонентів. Перейдіть до потрібної групи абонентів і натисніть **ОК. Стандартно** – це тон дзвінка, вибраний для активного профілю.
- *Малюнок групи*, щоб встановити графіку для даної групи абонентів. Опції такі: *Увімкнути, Вимкнути, Див. мал., Bigisl. ІФЧ, Bigisl. мал.* (надіслати через SMS).

Якщо Ви вибрали *Bigisl. мал.* (послуга мережі), введіть номер телефону одержувача або знайдіть його в телефонній книзі і натисніть **ОК**.

■ Сервісні номери

Ви можете зателефонувати за сервісними номерами свого оператора, якщо ці номери містяться на Вашій SIM-картці. *Ном. серв.* показується тільки тоді, коли це підтримується SIM-карткою.

- Натисніть **Імена** та виберіть *Ном. серв.* та знайдіть потрібний сервісний номер і натисніть



■ Мої номери

Ця функція є пам'яткою, якою можна скористатися, щоб в разі потреби перевірити власні номери телефонів.

В цьому меню Ви можете зберігати, видаляти, редагувати та надсилати телефонні номери, якщо це дозволяється Вашою телефонною карткою. Зміни, які Ви вносите тут, не впливають на фактичний номер(и) передплатника Вашої SIM-картки.

■ Голосовий набір

Ви можете зателефонувати, промовивши звукове позначення, заздалегідь призначене певному номеру телефону або імені. Будь-яке слово (слова) на зразок імені абонента може бути звуковим позначенням.

Перш ніж користуватися функцією голосового набору, треба взяти до уваги, що:

- Голосові ярлики не залежать від мови. Вони залежать лише від голосу користувача.
- Голосові ярлики чутливі до фонових шумів. Записуйте їх та робіть дзвінки в затишному оточенні.
- Коли Ви записуєте голосовий ярлик або промовляєте голосовий ярлик, тримайте телефон в нормальному положенні коло вашого вуха.
- Дуже короткі назви не приймаються. Користуйтеся довгими назвами та уникайте схожих імен для різних телефонів.



Увага: Потрібно промовити ім'я саме так, як Ви сказали його, коли робили запис. Це може бути складно, наприклад, в гомінкому приміщенні або під час небезпеки, тому не треба повністю покладатися на функцію голосового набору.

Як додати звукове позначення

Ви можете додати до десяти звукових позначень до телефонних номерів. Збережіть або скопіюйте в пам'ять телефону імена та телефонні номери, до яких Ви бажаєте додати звукове позначення.

Звукові позначення можна також додавати до імен та номерів телефонів на SIM-картці, але, якщо Ви використовуєте цю SIM-картку в іншому телефоні або використовуєте іншу SIM-картку із своїм телефоном, ці звукові позначення можуть бути втрачені.

1. Натисніть **Імена** та виберіть *Пошук*.

2. Перейдіть до імені та номеру, до якого Ви бажаєте додати звукове позначення, і натисніть **(Деталі)** та **Опції**.
3. Виберіть *Дог. зв. позн.*.
4. Натисніть **Почати**, тримайте телефон в звичайному положенні біля вуха і чітко промовте слово (слова), які Ви бажаєте записати як звукове позначення.
5. Телефон відтворює записане позначення. Якщо Ви не бажаєте зберегти цей запис, натисніть **Вийти**.
6. Коли звукове позначення було успішно збережено, на дисплеї з'являється *Звукове позначен. збережено*.

Як зателефонувати, скориставшись звуковим позначенням

1. В режимі очікування натисніть і тримайте **Імена**, щоб активізувати голосовий набір. Чітко промовте звукове позначення, тримаючи телефон в звичайному положенні біля вуха.
2. Якщо дане звукове позначення не розпізнано, телефон може запросити Вас спробувати ще раз. Натисніть **Так**, щоб знов активізувати голосовий набір, або **Вихід**, щоб повернутися в режим очікування.
3. Телефон автоматично набирає номер розпізнаного звукового позначення, на дисплеї відображається *Шукаю*.

Якщо Ви користуєтесь навушниками HDC-5, натисніть і тримайте кнопку на навушниках, щоб розпочати голосовий набір.

Як відтворити, змінити або видалити звукове позначення





1. Натисніть **Імена** та виберіть **Звук. познач.**.
2. Перейдіть до імені (або номеру телефону) із звуковим позначенням, яке Ви бажаєте змінити, і натисніть **Опції**.
 - Щоб відтворити звукове позначення, виберіть **Програти** і натисніть **ОК**.
 - Щоб змінити звукове позначення, виберіть **Змінити** і натисніть **ОК**. Натисніть **Почати**, щоб записати нове звукове позначення. Детальну інформацію наведено в Як додати звукове позначення на стор. 40.
 - Щоб видалити звукове позначення, виберіть **Видалити** і натисніть **ОК**. Коли на дисплеї відображено **Видалити звукове позначення?**, натисніть **ОК**.

5. Як користуватися меню


Телефон пропонує велику кількість функцій, які задовольняють будь-які потреби. Ці функції згруповані в меню і підменю.

Більшість функцій меню має короткий довідковий текст. Щоб прочитати цей довідковий текст, перейдіть до потрібної функції меню і зачекайте 15 секунд.


■ Доступ до функцій меню шляхом прокрутки

1. Щоб увійти в головне меню, наприклад, **Установки**, натисніть **Меню**, перейдіть за допомогою  або  до **Установки** і натисніть **Вибр..**
2. Якщо меню містить підменю, наприклад, **Установки гзвінків**, перейдіть за допомогою  або  до потрібного і натисніть **Вибр..**

Якщо вибране меню також містить підменю, повторіть цей крок.

3. Перейдіть за допомогою клавіш  або  до потрібної установки і натисніть **Добре**. Щоб повернутися до попереднього рівня меню, натисніть **Назад**.



Порада: З меню можна вийти, не змінюючи його установок, якщо натиснути  або натиснути і утримувати **Назад**.

■ Доступ до функцій меню за допомогою номеру прискореного доступу

Меню, підменю та опції установок пронумеровані, і для їх швидкого виклику можна використовувати цифрові клавіші прискореного доступу. Номер прискореного доступу відображається у верхньому правому куті дисплею. Ці номери прискореного доступу наведено в списку функцій меню.

1. В режимі очікування натисніть **Меню**.
2. Впродовж трьох секунд введіть першу цифру номеру прискореного доступу. Повторіть цей крок для кожної цифри номеру прискореного доступу.

■ Список функцій меню

1. Повідомлен.



1. Написати повідомлення
2. Скринька повідомлень
3. Чат
4. Скринька вихідних повідомлень
5. Повідомлення з малюнками
6. Бланки
7. Посмішки
8. Видалити повідомлення
9. Голосові повідомлення
10. Інформаційний сервіс
11. Факс або передача даних
12. Редактор команд
13. Установки повідомлення
 1. Прф¹
 1. Номер центру повідомлень
 2. Повідомлення відіслано як
 3. Трив. перес. SMS повід.
 4. Назва профілю повідомлення
 2. Загальний
 1. Звіти про доставку

2. Відп. через ваш центр
3. Підтримка символів

2. Реєстр. дзв.



1. Пропущені дзвінки
2. Отримані дзвінки
3. Номери, куди дзвонили
4. Видал. списки останніх дзв.
5. Показати тривалість дзвінка
 1. Тривалість ост. дзвінка
 2. Тривалість всіх дзвінків
 3. Тривалість отрим. дзв.
 4. Тривалість набр. дзв.
 5. Очистити таймери
6. Показати всі витрати
 1. Вартість ост. дзвінка
 2. Вартість всіх дзвінків
 3. Установки вартості дзвінків

3. Профілі



1. Загальний
 1. Активізувати
 2. Персоніфікув.
 3. Обмежений

1. Загальна кількість профілів залежить від того, скільки профілів пропонує дана SIM-картка. Кожен профіль з'являється в своєму підменю і може мати будь-яку назву.

- 2. Без звуку
- 3. Зустріч
- 4. На вулиці
- 5. (пусто)
- 6. (пусто)

4. Установки



- 1. Будильник
- 2. Установки часу
 - 1. Годинник
 - 2. Авт. оновлен. дати та часу
- 3. Установки дзвінків
 - 1. Переведення дзвінків
 - 2. Відп.будь -якою клав.
 - 3. Автоматичний повтор
 - 4. Швидкий набір
 - 5. Опції очікування дзвінка
 - 6. Надсилання вл. номера
 - 7. Лінія тел. використ.
- 4. Установки телефону
 - 1. Мова
 - 2. Інформація по стільнику
 - 3. Привітання
 - 4. Вибір мережі
 - 5. Підтв. дії з інструм. SIM

- 5. Установки блокування клавіш
 - 1. Автомат. блок. клавіш
 - 2. Код блокування
- 6. Установки тону
 - 1. Сигнал вх. дзвінка
 - 2. Тон дзвінка
 - 3. Гучність дзвінка
 - 4. Композитор
 - 5. Вібруючий сигнал
 - 6. Сповіщ. ритм. підсвіткою
 - 7. Тон сигналу повідомлення
 - 8. Тони клавіш
 - 9. Тони попередження
 - 10. Сигнал для
- 7. Уст. аксесуарів¹
 - 1. Навушники
 - 2. Вільні руки
- 8. Установки захисту
 - 1. Запит на PIN-код
 - 2. Сервіс заборони дзвінків
 - 3. Фіксований набір номера
 - 4. Закрита група
 - 5. Рівень захисту
 - 6. Змінити коди доступу
- 9. Повернутись до заводських установок

1. Установки аксесуару показано, лише якщо телефон з'єднано або було з'єднано із сумісним аксесуаром.

5. Ігри

1. Вибрати гру
2. Ігрові посл.
3. Установки

6. Калькулят.

7. Календар

8. Інфрачерв.



9. Дод. функц.

1. Таймер звор. відліку
2. Секундомір
3. Термометр
4. Редактор малюнків

10.Сервіси

11.Сервіси SIM¹



Як користуватися меню

1. SIM-послуги наявні, лише якщо Ваша SIM-картка підтримує їх.

6. Функції меню

■ Повідомлення (Меню 1)

За допомогою такої послуги мережі, як короткі повідомлення (SMS), можна надсилати короткі текстові повідомлення до телефонів, що підтримують послугу SMS.



Перш ніж Ви зможете надсилати текстові або графічні повідомлення, потрібно зберегти в телефоні номер центру обробки повідомлень, див. Установки повідомлення на стор. 59. Ви отримujete цей номер від свого оператора, коли передплачуєте послугу SMS.



Увага: Коли Ви надсилаєте повідомлення через послугу мережі SMS, на дисплеї можуть з'явитися такі слова *Повідомлення вігіслано*. Це означає, що повідомлення було надіслано Вашим телефоном за номером центру відправлення повідомлень, запрограмованим у Вашому телефоні. Але це не означає, що повідомлення було отримано адресатом. Більш детальну інформацію про послугу SMS можна отримати в свого оператора.

Як написати повідомлення

Ви можете написати складні текстові повідомлення загальною довжиною майже до трьох звичайних текстових повідомлень (послуга мережі). Проте, зверніть увагу, що сума до сплати базується на кількості звичайних повідомлень, необхідних для складного повідомлення.


1. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен*. та виберіть *Написати повідомлення*.
2. Наберіть повідомлення. Див. Як написати повідомлення традиційним методом введення тексту на стор. 50 або Як написати повідомлення за допомогою режиму інтелектуального введення тексту на стор. 50.











3. Для того щоб надіслати повідомлення, натисніть **Опції** і виберіть **Вігислати**.
4. Введіть номер телефону одержувача і натисніть **ОК** або знайдіть номер телефону в телефонній книзі і виберіть **Пошук**. Натисніть **ОК**, щоб надіслати повідомлення.

Якщо натиснути **Опції**, можна також знайти:

- **Декілька коп.**, щоб надіслати повідомлення кільком особам.
- **Вст. бланк**, щоб вставити або використати частини стандартних текстових повідомлень, збережених в телефоні. Див. також Шаблони на стор. 57.
- **Вст. посмішку**, щоб додати символ посмішки на зразок :-).
- **Встав. слово**, щоб додати слово у звичайному режимі вводу тексту, **Встав. номер**, щоб додати номер і **Вст. символ**, щоб додати спеціальний символ. Ці опції показуються, якщо Ви увімкнули **Словник** див. Як написати повідомлення за допомогою режиму інтелектуального введення тексту на сторінці 38.
- **Словник**, щоб встановити режим інтелектуального введення тексту і вибрати мову.
- **Проф. наг.**, щоб надіслати повідомлення за заздалегідь вибраним профілем. Див. Установки повідомлення на стор. 59.
- **Зберегти**, щоб зберегти повідомлення в **Скринька вихідних повідомлень** для використання у майбутньому.
- **Очист. гисп.**, щоб видалити з дисплею всі знаки, які Ви ввели.


Як написати повідомлення традиційним методом введення тексту

Традиційний метод введення тексту позначається за допомогою піктограми  у верхній частині дисплею.

- Під час написання тексту натискайте числову клавішу ( - ), поки не з'явиться потрібний знак.
- Щоб переключитися між верхнім та нижнім регістром, натисніть . Символ **ABC** або **abc** вверху дисплею вказує вибраний регістр. Після крапки перше слово автоматично пишеться з великої літери.
- Щоб вставити цифру, натисніть і утримуйте натиснутою відповідну цифрову клавішу.
- Щоб переключитися між літерами та цифрами, натисніть та утримуйте . На цифровий режим вказує позначка **123** вверху дисплею.
- Щоб вставити пропуск, натисніть .
- Щоб вставити розділовий або спеціальний знак, натискайте . Пересуньтесь по списку до потрібного знака за допомогою  або  та натисніть **Викор..**
- Якщо Ви зробили помилку, натисніть **Очист.**, щоб видалити знак ліворуч від курсору. Якщо натиснути і утримувати **Очист.**, екран очиститься.
- Щоб пересунути курсор вліво чи вправо, натисніть відповідно  або .

Як написати повідомлення за допомогою режиму інтелектуального введення тексту

За допомогою режиму інтелектуального введення тексту можна вводити будь-які знаки єдиним натисканням клавіші. Інтелектуальне введення тексту Друнтується на вбудованому словнику, до

якого Ви також можете додавати нові слова. Коли словник заповнюється, нове слово заміщує найстаріше додане. Інтелектуальний метод введення тексту позначається за допомогою піктограми  у верхній частині дисплею.

Увімкнення та вимкнення режиму інтелектуального введення тексту

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Повігомлен..*
2. Виберіть *Написати повігомлення*, натисніть **Опції** і виберіть *Словник*.


Щоб увімкнути режим інтелектуального введення тексту:

- Виберіть потрібну мову зі списку опцій, на дисплей виводиться *Увімкнено словник Т9*.



Щоб вимкнути режим інтелектуального введення тексту:






Ви можете переключитися з режиму інтелектуального введення тексту на традиційний метод, вибравши *Вимкн. словн..* На дисплеї з'являється *Вимкнено словник Т9*.

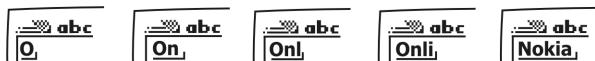





Порада: Щоб швидко вимкнути режим інтелектуального введення тексту, під час введення тексту двічі натисніть .

Написання слів за допомогою інтелектуального введення тексту




1. Починайте набирати слова за допомогою клавіш  - . Натискайте кожну клавішу лише один раз для однієї літери. Не звертайте уваги на слово на дисплеї, поки не завершите його набирати.

Наприклад, щоб написати слово 'Nokia', якщо обрано словник англійської мови, натисніть , щоб ввести "N",  - для "o",  - для "k",  - для "i" та  - для "a".






- Щоб видалити знак, натисніть **Очист..**. Щоб очистити дисплей, натисніть і утримуйте **Очист..**.
- Щоб змінити регістр знака, натисніть . Щоб переключитися між абетковим та цифровим режимом, натисніть та утримуйте .
- Щоб вставити символ, натисніть і тримайте , або натисніть **Опції** і виберіть **Вст. символ.**


Перейдіть до потрібного символу і натисніть **Взяти**.


- Щоб вставити слово, натисніть **Опції** та виберіть **Встав. слово**. Наберіть слово в режимі звичайного введення тексту і натисніть **ОК**.
 - Щоб вставити посмішку, натисніть **Опції** та виберіть **Вст. посмішку**. Перейдіть до потрібної посмішки і натисніть **Вибр..**
 - Щоб вставити цифру в абетковому режимі, натисніть і тримайте відповідну числову клавішу або натисніть **Опції** і виберіть **Встав. номер**. Введіть цифру (цифри) і натисніть **ОК**.
2. Коли Ви закінчили набирати слово і воно набрано вірно, підтвердіть його, натиснувши  або додавши пропуск за допомогою .
 3. Якщо слово набрано невірно, у Вас є такий вибір:
 - Натисніть кілька разів , поки не з'явиться потрібне слово, і підтвердіть його.
 - Натисніть **Опції**, перейдіть до **Погібні** і натисніть **ОК**. Прогляньте слова і виберіть вірне, натиснувши **Взяти**.

Введення складних слів

Коли Ви набираєте складне слово, напишіть першу частину слова і натисніть . Продовжуйте набирати останню частину слова і натисніть  або .

Як прочитати текстове повідомлення (скринька вхідних повідомлень)

Коли Ви отримуєте текстове повідомлення, Ви чуєте тональний сигнал, вибраний для сповіщення про надходження повідомлення,  на дисплеї відображається кількість нових повідомлень.

Коли мигає , в телефоні більше не має місця для нових повідомлень. Перш ніж Ви зможете отримувати або надсилати нові повідомлення, видаліть кілька існуючих.

1. Натисніть **Читати**, щоб побачити повідомлення, або натисніть **Вихід**, щоб зробити це пізніше.

Щоб переглянути повідомлення пізніше, натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* і потім *Скринька повідомлень.*

2. Читаючи повідомлення, натисніть **Опції**, щоб відобразити одну з наступних опцій: *Вигалити*, *Вігновісти*, *Діалог*, *Редагувати*, *Взяти номер*, *Пересл. далі*, *Деталі*

За допомогою функції *Діалог* можна обмінюватися текстовими повідомленнями з іншою особою. Більш детальну інформацію наведено в розділі Чат на стор. 54.

Як переглянути збережене повідомлення (скринька вихідних повідомлень)

Власні повідомлення можна зберегти в *Скринька вихідних повідомлень.*

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* і потім *Скринька вихідних повідомлень.*
2. Перейдіть до потрібного повідомлення і натисніть **Читати**, щоб прочитати його.

3. Якщо натиснути **Опції**, коли Ви читаєте повідомлення, можна отримати доступ до тих самих функцій, що й *Скринька повідомлень*, окрім *Вігновісти* та *Деталі*.

Як видалити повідомлення

Прочитані повідомлення можна видаляти папка за папкою.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* і потім *Видалити повідомлення*.
2. Перейдіть до потрібної папки і натисніть **ОК**. Коли на дисплеї з'явиться *Видалити всі прочитані з папки?*, натисніть **ОК**.

Чат

З іншою особою можна розмовляти, обмінюючись текстовими повідомленнями.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* та виберіть *Чат*. Або:
Коли читаєте отримане текстове повідомлення, натисніть **Опції** і виберіть *Діалог*.
2. Введіть телефонний номер іншого учасника діалогу чи знайдіть його номер в телефонній книзі (див. Як зателефонувати за допомогою телефонної книги на стор. 30) і натисніть **ОК**.
3. Введіть псевдонім, яким Ви бажаєте скористатися в чаті, і натисніть **ОК**. Див. Як написати повідомлення на стор. 48.

Якщо Ви вже вели діалог з цим абонентом, на дисплей виводяться останні 600 символів цієї розмови.

4. Напишіть своє повідомлення, як би Ви це зробили у звичайному текстовому повідомленні, натисніть **Опції** та виберіть *Вігислати*.

5. Відповідь від іншої особи з'являється над Вашим відправленим повідомленням. Щоб відповісти на це повідомлення, натисніть **ОК**, напишіть відповідь і надішліть її, натиснувши **Опції** і вибравши **Вігислати**.

Якщо натиснути **Опції**, можна отримати доступ до тих самих функцій, що й під час написання текстового повідомлення, див. Як написати повідомлення на стор. 48.

Архів гіалогу відображає до 600 знаків надісланого (позначений за допомогою "<" та Вашого псевдоніма) та отриманого тексту (позначений за допомогою ">" та псевдоніма відправника) під час поточної розмови, а у функції **Псевгонім** можна редагувати свій псевдонім.

Повідомлення з малюнками

Ви можете надсилати та отримувати повідомлення, що містять малюнки. Також можна редагувати малюнки або в меню **Повідомлення з малюнками**, або в меню **Редактор малюнків**. Див. також Графічний редактор на стор. 70.



Увага: Цією функцією можна скористуватися, лише якщо вона підтримується Вашою мережею або оператором послуг. Отримувати, надсилати та відображати графічні повідомлення можна, лише якщо Ваш телефон підтримує ці функції.

Кожне повідомлення з малюнком складається з кількох текстових повідомлень. Через це вартість передачі одного повідомлення з малюнком може бути більшою, ніж вартість передачі одного текстового повідомлення.

Оскільки повідомлення з малюнками зберігаються у пам'яті телефону, ці повідомлення не можна продивлятися, якщо ви використовуєте SIM-картку з іншим телефоном.

Якщо Ви отримали повідомлення з малюнком

- Для того щоб продивитися повідомлення одразу, натисніть **Перегл..** Зберегти повідомлення можна, натиснувши **Зберег..**
- Щоб переглянути це повідомлення пізніше в цьому меню, натисніть **Вихід** і потім **ОК**, щоб зберегти повідомлення.

Отримані повідомлення з малюнками зберігаються в окремій папці для повідомлень з малюнками. Якщо для нового повідомлення немає місця, спершу потрібно вибрати одне із старих повідомлень і замінити його новим.

Відправлення повідомлення з малюнком

1. В меню **Повідомлення з малюнками** виберіть один із стандартних малюнків і натисніть **Перегл..**
2. Натисніть **Опції** і виберіть **Змін. текст**. Введіть повідомлення.
3. Щоб побачити повідомлення повністю, перш ніж надсилати його, натисніть **Опції**, перейдіть до **Попер. перегл.** і натисніть **ОК**.
4. Для того щоб надіслати повідомлення, натисніть **Опції** і виберіть **Вігислати**.

Посмішки

Ця функція дозволяє редагувати символи посмішок, наприклад ":-)", які потім можна включати в нові повідомлення або у відповіді на отримані повідомлення. Натисніть **Меню**, виберіть **Повідомлен.** та виберіть **Посмішки**. Щоб редагувати посмішку, натисніть **Опції** та виберіть **Редагувати**.

Шаблони

Телефон пропонує кілька запрограмованих текстових повідомлень, *Бланки*, якими можна скористатися під час написання нового повідомлення або відповіді на чиєсь повідомлення.

Можна переглядати, редагувати та видаляти шаблони повідомлень за власним бажанням, але оригінальні шаблони відновляться, коли Ви виберете *Повернутись до заводських установок*.


Голосові повідомлення

Скринька голосових повідомлень – це послуга мережі, і, можливо, потребує передплати. Більш детальну інформацію можна отримати у свого оператора послуг.

Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* і *Голосові повідомлення*.

- Виберіть *Слухати голосові повідомлення*, щоб зателефонувати на свою скриньку голосових повідомлень. Кожна телефонна лінія може мати свій власний номер скриньки голосових повідомлень, див. Лінія для вихідних дзвінків на стор. 68.



Порада: Як альтернатива, натисніть та утримуйте  в режимі очікування.

- Виберіть *Номер голосової скриньки*, щоб зберегти номер телефону своєї скриньки голосових повідомлень. Цей номер надається оператором послуг стільникової мережі. Введіть номер і натисніть **OK**.


Інформаційна послуга

Дякуючи цій послуді мережі, Ви можете отримувати від свого оператора повідомлення з різних тем, наприклад, прогноз погоди, стан на дорогах. Щоб отримати інформацію про наявні теми та відповідні номери тем, зв'яжіться із своїм оператором.

Факс або дзвінок даних

Перш ніж користуватися цією функцією, Вам потрібно активізувати ІФЧ-порт свого телефону і переконатися, що телефон з'єднано із сумісним пристроєм, див. Інфрачервоний (Меню 8) на стор. 82.

Як зробити дзвінок даних або надіслати факс

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* і *Факс або передача даних*.
2. Перейдіть до *Факс і дані* або *Також голос* і натисніть **ОК**. *Також голос* дозволяє переключатися з голосового режиму в режим даних (або факсу) безпосередньо під час дзвінка.
3. Введіть або знайдіть потрібний номер телефону і натисніть **ОК**.
4. Якщо Ви вибрали *Також голос* в кроці 2, натисніть **Опції**, щоб переключитися між голосовим режимом та режимом дані/факс під час дзвінка, виберіть *Голос. реж.* або *Режим даних* (або режим факсу) і натисніть **ОК**.
5. Після завершення передачі завершіть дзвінок, натиснувши .

Як отримати дзвінок даних або факс

Відповісти на дзвінок даних або факс можна у звичайний спосіб, навіть якщо клавіатуру телефону заблоковано.

Редактор сервісних команд

Ви можете надсилати своєму оператору послуг запити про послуги на зразок команд активізації послуг мережі.

Установки повідомлення

Установки повідомлення впливають на процес відправлення текстових повідомлень. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлен.* та *Установки повідомлення*.

Профіль

Профіль – це набір установок, необхідних для відправлення текстового повідомлення. Якщо Ваша SIM-картка підтримує більше, ніж один профіль повідомлень, виберіть профіль, який Ви бажаєте змінити.

Наприклад, можна відправити текстове повідомлення як факс (якщо така функція підтримується Вашим постачальником послуг), просто вибравши профіль, в якому Ви визначили вірні установки для передачі факсів.

Кожний профіль має своє підменю:

- *Номер центру повідомлень* – щоб зберегти номер телефону центру повідомлень, потрібний для відправлення текстових повідомлень.
Введіть або редагуйте номер телефону і підтвердіть: **OK**.
- *Повідомлення вігіслано як* – щоб попросити мережу конвертувати Ваші *Текст* повідомлення в альтернативні формати: *Факс*, *Пейджинг* або *Ел. пошта* (послуга мережі).
Щоб отримати конвертоване повідомлення, одержувач має мати відповідне обладнання, наприклад, факсимільний апарат.
- *Трив. перес. SMS новіг.* – щоб встановити період часу, впродовж якого текстове повідомлення буде зберігатися в центрі повідомлень, поки робитимуться спроби його доставити (послуга мережі).
- *Назва профілю повідомлення* – щоб редагувати або змінити назву профілю.

Загальні

- ***Звіти про доставку*** – щоб попросити мережу надсилати звіти про доставку Ваших повідомлень (послуга мережі).
- ***Вігн. через ваш центр*** – щоб попросити мережу направляти повідомлення-відповідь через Ваш центр повідомлень (послуга мережі).
- ***Підримка символів*** – можна вибрати опцію ***Unicode*** з функції ***Підримка символів***, щоб надсилати повідомлення із спеціальними знаками (на зразок á) в романських та слов'янських мовах або російські літери на сумісних телефонах, якщо ця функція підтримується стільниковою мережею.

■ Реєстр дзвінків (Меню 2)

Телефон реєструє номери пропущених, отриманих та набраних дзвінків, а також приблизну тривалість і вартість Ваших дзвінків.




Телефон реєструє пропущені та отримані дзвінки, лише якщо мережа підтримує ці функції, якщо телефон увімкнено і він знаходиться в межах зони покриття Вашої мережі.

Коли Ви натискаєте **Опції** в меню ***Пропущені дзвінки***, ***Отримані дзвінки*** та ***Номери, куди гзвонили***, Ви можете побачити дату і час дзвінка, редагувати або видаляти телефонний номер зі списку, зберігати номер телефону в телефонній книзі.

Натисніть **Меню** та виберіть ***Реєстр гзв.***. Виберіть

- ***Пропущені гзвінки***, щоб побачити 10 останніх номерів телефонів, з яких хтось безуспішно намагався зателефонувати Вам (послуга мережі).



Порада: Коли на дисплеї з'являється повідомлення про пропущені дзвінки, натисніть **Список**, щоб вийти на список телефонних номерів. Перейдіть до номеру, за яким Ви бажаєте передзвонити, і натисніть .

- **Отримані дзвінки**, щоб побачити 10 останніх номерів телефонів, дзвінки з яких Ви прийняли (послуга мережі).
- **Номери, куди дзвонили** щоб побачити 20 останніх номерів телефонів, за якими Ви телефонували або намагались зателефонувати.

Як видалити списки останніх дзв.

Ви можете видалити списки номерів останніх пропущених, отриманих та набраних дзвінків. Номери телефонів також видаляються, якщо Ви

- вмикаєте телефон із SIM-карткою, що не є однією з п'яти останніх SIM-карток, використаних з Вашим телефоном.
- змінюєте установку **Рівень захисту**, див. Рівень захисту на стор. 76.

Тривалість дзвінка

Показує приблизну тривалість Ваших вхідних та вихідних дзвінків. Очистити таймери дзвінка можна за допомогою **Очистити таймери**. Для цього потрібно код захисту. Див. Коду доступу на стор. 16.



Увага: Фактична тривалість розмов, на основі якої Ваш постачальник послуг виставляє рахунок, може змінюватись в залежності від функцій мережі, способу округлення при виставленні рахунку тощо.

Вартість дзвінка

Завдяки цій послугі мережі Ви можете перевірити приблизну вартість свого останнього дзвінка, всіх дзвінків і очистити лічильники. Щоб очистити лічильники, можливо, Вам буде треба ввести код PIN2. Див. Коди доступу на стор. 16.

Вартість показано в одиницях у **Показати витрати в** для кожної SIM-картки.



Увага: Фактична вартість розмов та послуг, що розраховується Вашим оператором послуг, може змінюватись в залежності від функцій мережі, способу округлення при виставленні рахунку, податкових ставок тощо.

Установки витрат по дзвінкам

Макс. витрати по дзвінкам

Завдяки цій послугі мережі, Ви можете обмежити вартість своїх дзвінків певною кількістю одиниць заряду або валюти.

Якщо Ви вибрали **Увімкнути**, кількість одиниць, що залишається, показано в режимі очікування.

Ви можете робити та отримувати заряджені дзвінки, поки не буде перевищено вказаний ліміт вартості.

Залежно від SIM-картки, можливо, Вам буде треба ввести код PIN2, щоб запрограмувати максимальну вартість дзвінків. Див. Коди доступу на стор. 16.

Показати витрати в

Телефон може показати ліміти вартості дзвінків в одиницях заряду або у потрібній валюті. Вартість одиниці можна дізнатись в свого оператора.

Щоб вибрати валюту або одиницю в цьому меню, можливо, Вам буде треба ввести код PIN2. Див. Коди доступу на стор. 16.

■ Профілі (Меню 3)

Ваш телефон має набір профілів, що пропонують зручний спосіб персоналізації тонів телефону таким чином, щоб вони відповідали розмаїттю подій та середовищ. Також можна увімкнути профіль лише на певний час.



(пусто) можна замінити на профіль, який Ви отримали, наприклад, від постачальника послуг. Інформацію про наявність тощо можна отримати в постачальника послуг стільникового зв'язку або іншого постачальника профілів.

Як активізувати та персоналізувати профіль

Натисніть **Меню**, виберіть *Профілі* і потім один з наступних профілів: *Загальний*, *Без звуку*, *Зустріч*, *На вулиці* або один з профілів *(пусто)*.

- Виберіть *Активізувати*, щоб змінити або активізувати новий профіль.





Порада: Змінити профіль можна також, якщо швидко натиснути кнопку живлення в режимі очікування, перейти до потрібного профілю і натиснути **OK**.

- Виберіть *Персоналізув.*, щоб запрограмувати установки профілю за своїм смаком. Виберіть опцію, яку Ви бажаєте змінити, змініть установки і натисніть **OK**.

Установки тонів також можна змінити в меню *Установки тону*, див Установки тону на сторінці 55.



Порада: Якщо Ви бажаєте швидко активізувати профіль *Без звуку*, натисніть кнопку живлення і . Щоб переключитися на профіль *Загальний*, натисніть кнопку живлення і .

Обмежений часом профіль

Активізувати профіль можна на певний термін часу тривалістю до 24 годин. Коли час, встановлений для даного профілю вичерпано, телефон повертається до профілю, що був активним перед обмеженим профілем.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Профілі* та виберіть профіль, який Ви бажаєте активізувати.
2. Перейдіть до опції *Обмежений* і натисніть **ОК**.
3. Введіть час в годинах та хвилинах після *Проф. гійс. го:*.
Зверніть увагу: перш ніж встановлювати час для профілю, потрібно встановити годинник.
Див. Годинник на стор. 66.
4. Натисніть **ОК**, щоб підтвердити встановлений час.
Обмежений профіль відображається з індикатором годинника в режимі очікування.

Логотип профілю

Ви можете вибрати малюнок, який відображатиметься в режимі очікування через визначений час ("тайм-аут"). Ви можете встановити власні малюнки та анімацію телефону як логотип профілю.

- Виберіть *Вимкнути*, щоб вимкнути логотип профілю, *Увімкнути*, щоб активізувати тайм-аут і попередньо вибраний логотип профілю, *Тайм-аут*, щоб вибрати час активізації логотипу профілю.

- **Лого профілю** відображає поточний активний логотип профілю. Щоб змінити його, перейдіть до потрібного логотипу профілю і натисніть **Взяти**.

Зверніть увагу: перш ніж встановлювати час для логотипу профілю, потрібно встановити годинник. Див. Годинник на стор. 66.

Назва профілю

Редагує назву вибраного профілю. Лише профіль **Загальний** перейменовувати не можна.

■ Установки (Меню 4)



Будильник

Будильник використовує 12-годинний або 24-годинний формат часу, встановлений для годинника. Будильник спрацює, навіть якщо телефон вимкнено.

1. Натисніть **Меню** та виберіть **Установки**.
2. Введіть потрібний час сигналу будильника і натисніть **ОК**.

Якщо час сигналу встановлено, виберіть **Увімк.**, щоб змінити час, або **Вимк.**, щоб вимкнути будильник.

Коли настає запрограмований час

Телефон подає тональний сигнал, **Будильник!** відображається на дисплеї, світло телефону мигає. Щоб вимкнути сигнал будильнику, натисніть **Завер..** Якщо Ви дозволите будильнику дзвонити впродовж хвилини або натиснете **Відкл.** або будь-яку іншу клавішу, сигнал припиниться на кілька хвилин і потім знов зазвучить.

Якщо настає запрограмований час сигналу, але телефон вимкнено, він самостійно вмикається і звучить сигнал. Якщо Ви натиснете **Завер.**, телефон запитає, чи бажаєте Ви активізувати функцію дзвінків. Натисніть **Ні**, щоб вимкнути телефон, або **Так**, щоб мати можливість робити та отримувати дзвінки.



Увага: Не натискайте **Так**, коли Ви знаходитесь в зоні, де користування бездротовим телефоном заборонено, або коли це може спричинити перешкоди або небезпеку.

Установки часу

Годинник

Годинник можна відобразити або прибрати з дисплею, встановити час та вибрати між 12-годинним та 24-годинним форматом відображення часу. Годинник також можна встановити як логотип профілю на весь дисплей. Див. також Логотип профілю на стор. 64.

Після тривалого зберігання телефону без акумулятора, необхідно знову встановити час.

Установки часу також потрібні в наступних функціях *Будильник*, обмежені *Профілі*, годинник як *Лого профілю* та *Календар*.

Авт. оновлен. дати та часу

Ця послуга мережі оновлює показники часу в телефоні відповідно до діючої часової зони. Наявні наступні опції:

- *Увімкнуті* – автоматично оновлює час і дату.
- *Пігтв. споч.* – вимагає підтвердження для оновлення.
- *Вимкнуті* – оновлення не робиться.

Установки дзвінків

Переадресація дзвінків

Цією послугою мережі можна скористатися для переадресації вхідних дзвінків до своєї скриньки голосових повідомлень (лише голосові дзвінки) або на інший номер. Опції переадресації, які не підтримуються оператором Вашої мережі, можуть бути відсутніми в меню.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Установки* і потім *Переведення дзвінків*.


2. Виберіть одну або кілька опцій переадресації дзвінків:

Перевод. всі голос. гзв. без сигналу, Переводити, якщо зайнято та *Переводити, якщо немає відповідей* лише для голосових дзвінків.

Перев., якщо вимкн. або немає покр., Переводити всі факсові дзвінки, Перев. всі дзвінки даних та *Вігмінити всі помилкові номери*.

3. Як режим можна вибрати *Активізувати, Вігмінити, Перев. статус* або *Встан. затр..*

Щоб перевірити, чи активізовано опцію переадресації, виберіть *Перев. статус*. Щоб змінити тайм-аут під час переадресації дзвінка, якщо наявний для опції переадресації, виберіть *Встан. затр.*, потім *Активізувати*, щоб увімкнути функцію переадресації.


Коли переадресовуються всі вхідні дзвінки, на дисплеї в режимі очікування відображено позначку .

Кожна телефонна лінія має свої установки переадресації.



Порада: Якщо активізовано *Переводити, якщо зайнято*, скасування вхідного дзвінка також переадресує його.




Відповідь будь-якою клавішею

Коли активізовано відповідь будь-якою клавішею, відповіді на вхідний дзвінок можна, якщо швидко натиснути на будь-яку клавішу, окрім кнопки живлення,  або **Тиша** і потім **Відм..**

Автоматичний набір

Коли увімкнено цю функцію, телефон робитиме до 10 спроб повторного з'єднання з абонентом в разі невдалого набору номеру.

Швидкий набір

Коли активізовано швидкий набір, призначені для клавіш швидкого набору  -  імена та телефонні номери можна викликати, натиснувши та утримуючи натиснутою відповідну цифрову клавішу. Натиснувши та утримуючи , можна зателефонувати на свою скриньку голосової пошти.

Дзвінок на очікуванні

Коли активізовано цю послугу мережі, під час розмови мережа повідомляє Вас про отримання нового вхідного дзвінка. Телефон подає негучний тональний сигнал.

Як надіслати власній номер

Завдяки цій послуді мережі, можна запрограмувати, чи зможе особа, що телефонує, побачити Ваш телефон. **Вст. мереж.** змінює установки телефону на стандартні, **Увімкнути** або **Вимкнути**, про які Ви домовились із своїм оператором.

Лінія для вихідних дзвінків


За допомогою цієї послуги мережі можна вибрати телефонну лінію (тобто передплатений номер) 1 або 2, щоб телефонувати. Ви також можете запобігти вибору лінії. Щодо більш детальної

інформації про наявність цієї функції, зв'яжіться із своїм оператором стільникової мережі або постачальником послуг.

Якщо Ви вибираєте лінію 2 і не передплатили цієї послуги мережі, Ви не зможете робити дзвінки. Проте відповідати можна на дзвінки, що надходять з обох ліній, незалежно від обраної.

Коли Ви вимкнули вибір лінії в 'Зміна телефонної лінії', цією функцією скористатися неможливо.



Порада: Для переходу з однієї лінії на іншу в режимі очікування натисніть і утримуйте натиснутою клавішу .

Установки телефону

Мова

В цьому меню можна вибрати мову, на якій відображатиметься текст на дисплеї. Якщо вибрано установку *Авт. вибір*, обирається мова відповідно до поточної SIM-картки. Якщо мову, вказану на SIM-картці, не знайдено в телефоні, використовуватиметься англійська.

Відображення інформації по стільнику

Завдяки цій послугі мережі, телефон може повідомляти про використання в мережі з мікростільниковою архітектурою (MCN) (послуга мережі).

Привітання

Можна написати привітання (довжиною до 36 знаків), що на короткий час з'являтиметься кожного разу, коли вмикатиметься телефон.

Вибір мережі

Стільникову мережу, з якою з'єднаний Ваш телефон, можна вибрати або власноруч, або телефон вибере її автоматично.


В режимі **Автоматично** телефон автоматично вибере одну зі стільникових мереж, наявних в даній місцевості.

В режимі **Вручну** на дисплеї з'являється список наявних мереж, і Ви можете вибрати потрібну мережу, якщо вона має роумінгову угоду з Вашим домашнім оператором стільникового зв'язку. Якщо така угода не діє, на дисплеї з'явиться текст **Немає доступу**, тоді Вам треба вибрати іншу мережу. Телефон залишатиметься в ручному режимі, поки Ви не виберете автоматичний, або поки не вставите в свій телефон іншу SIM-картку.


Підтвердження дій з послугами SIM

Можна запрограмувати телефон відображати підтверджувальне повідомлення, коли Ви користуєтесь послугами SIM-картки. Див. Послуги SIM (Меню 11) на стор. 102.

Установки блокування клавіатури

Коли клавіатуру заблоковано, вверху дисплею з'являється піктограма .



Увага: Коли заблоковано клавіатуру, можна зателефонувати за номером екстреної служби, запрограмованим у Вашому телефоні (наприклад, 112 або інший офіційний номер екстреної служби). Введіть екстрений номер телефону і натисніть . Номер виводиться на дисплей лише після введення всіх його цифр.

Автоматичне блокування клавіатури

Клавіатура може блокуватися автоматично після заданого часу затримки. Час затримки можна встановити від 10 секунд до 59 хв. 59 сек., і коли його буде вичерпано, клавіатура автоматично блокуватиметься, запобігаючи випадковому натисканню клавіш.

1. Натисніть **Меню**, виберіть **Установки** і потім **Установки блокування клавіш**.
2. Виберіть **Автомат. блок. клавіш**.

3. Коли Ви вибрали *Увімкнути*, на дисплеї з'являється *Вст. затримку:*. Введіть час.

Зверніть увагу, що клавіатура автоматично блокується, якщо Ваш телефон знаходиться в режимі очікування, а запрограмований час затримки вичерпано.

Увімкнення режиму блокування

Ви також можете встановити код блокування для режиму блокування. Код блокування клавіатури той самий, що й п'ятизначний код захисту.

Перш ніж увімкнути код блокування клавіатури – *Увімкнути*, переконайтеся, що запит на PIN-код також увімкнено.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Установки* і потім *Установки блокування клавіш*.
2. Виберіть *Код блокування* і натисніть **ОК**.
3. В *Код захисту:* введіть код захисту і натисніть **ОК**. Див. також Як змінити коди доступу на стор. 77.
4. Виберіть *Увімкнути*, і на дисплеї з'явиться *Код блок. клавіш активний*.

Розблокування клавіатури за допомогою коду блокування

1. В режимі очікування натисніть **Розбл..**
2. В *Код захисту:* введіть код захисту і натисніть **ОК**.

Зауважте, що незважаючи на код блокування, Ви можете відповідати на дзвінки. Клавіатура знов блокується, щойно дзвінок завершено.

Установки тону

В меню [Установки тону](#) Ви знайдете ті самі установки, що й в меню [Профілі](#), див. також Профілі (Меню 3) на стор. 48.

Сигнал вх. дзвінка

Ви можете вибрати, як телефон повинен вас сповіщати про отримані голосові дзвінки. Опції такі: [Дзвінок](#), [За зростан.](#), [Прогзв. 1 раз](#), [Сигнал 1 раз](#) та [Вимкнути](#).

Тон дзвінка

Встановлює тон дзвінка для голосових дзвінків.

Тони дзвінка можна отримати в повідомленні "По повітрю" (OTA). Щоб відтворити, зберегти або видалити тон, натисніть [Опції](#), перейдіть до потрібного тону і натисніть **ОК**.

Гучність дзвінка

Встановлення рівня гучності тону дзвінка та сигналу про отримання повідомлення.

Композитор

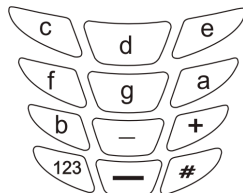
Ви самі можете створювати тони дзвінка. Створені тони відображаються останніми в списку тонів дзвінків.



Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових пристроїв або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Як створити новий тон дзвінка

1. Перейдіть до тону, який Ви бажаєте редагувати, і натисніть **Вибр..**
2. Введіть потрібні ноти. Наприклад, натисніть **4**, щоб ввести ноту **фа** (відображається як **фа**). Телефон відтворює кожну ноту після того, як Ви її вели (якщо не вимкнено тони телефону).
3. Щоб настроїти характеристики ноти:



- **Тривалість ноти:** скорочує (-), а подовжує (+) тривалість ноти або паузи. Стандартна тривалість – 1/4. Тривалість відображено перед нотою, наприклад, **16d** позначає ноту **d** тривалістю 1/16.

Якщо натиснути і утримувати клавішу ноти, це подовжує ноту наполовину, що позначається крапкою після тривалості, наприклад, **8.a**.

- **Пауза:** вставляє паузу тієї самої тривалості, що й попередня нота. Стандартна тривалість паузи становить одну чверть (1/4). Пауза позначається знаком -.
 - **Октава:** встановлює октаву для нових нот. Октава відображається як номер після ноти (наприклад, **e1**).
 - **Висота:** підвищує ноту на півтону (позначається **#** перед нотою), наприклад, **#f**. Вибір висоти не наявний для нот **e** та **b**.
4. Щоб редагувати ноти:
 - та пересувають курсор праворуч та ліворуч, відповідно.
 - **Очист.** видаляє ноту або паузу ліворуч від курсору.

5. Після того, як Ви завершили тон, натисніть **Опції**, виберіть одну з наступних опцій та натисніть **ОК**: *Грати*, *Очист. гисп.*, *Вухіг*,

Виберіть *Зберегти*, щоб присвоїти тону назву та додати його до списку тонів дзвінка, *Темп*, щоб вибрати темп для тону (в біт/хв.) або *Вигіслати*, щоб надіслати створений тон як текстове повідомлення на сумісний телефон.

Вібросигнал

Коли надходить дзвінок, повідомлення або сповіщення без звуку, телефон вібрує. Ви можете вибрати *Увімкнути*, *Вимкнути*, *Ритм* або *Споч. вібр.* для вібросигналу. Вібросигнал не працює, коли телефон з'єднано із зарядним пристроєм або настільним пристроєм.

Ритмічний світловий сигнал

Коли надходить дзвінок, повідомлення або сповіщення без звуку, світло ритмічно мигає.

Тон сигналу про повідомлення

Встановлює тон дзвінка для текстових повідомлень. Ви також можете вибрати тон зі списку тонів дзвінка, або це може бути створений тон.

Тони клавіш

Встановлює рівень гучності для тонів клавіатури.

Тони попередження

Телефон подає попереджувальний тон, наприклад, коли виснажується акумулятор або коли Ви граєте в одну з ігор на телефоні. Ця установка не впливає на пов'язані тони послуги мережі.

Сигнал для

Телефон дзвонить, лише коли надходять дзвінки з телефонних номерів певної вибраної групи абонентів. Див. також Групи абонентів на стор. 38.

Установки аксесуару

Це підменю з'являється лише після того, як телефон було з'єднано з одним з цих аксесуарів: навушники HDC-5, HDE-2, мобільний пристрій індуктивного зв'язку LPS-3 або музичний плеєр HDR-1.

1. Натисніть **Меню**, виберіть **Установки** і потім **Уст. аксесуарів**.
2. Виберіть або **Навушники**, або **Вільні руки**. Деякі з наведених нижче установок наявні для аксесуару:
 - **Стандартний профіль**
 - **Автовідповідач**
 - **Підсвітка**

Установки захисту

Ваш телефон обладнано різнобічною системою захисту з метою захисту від несанкціонованого користування телефоном або SIM-карткою. Див. також Коди доступу на стор. 16.



Увага: Коли активізовано функції безпеки, що обмежують дзвінки (заборона дзвінків, закрита група користувачів та фіксований набір), в деяких мережах передбачається виклик екстреної служби за визначеними номерами (наприклад, 112 або за іншим офіційним номером екстреної служби).

Запит на PIN-код

Ви можете запрограмувати телефон запитувати при ввімкненні PIN-код встановленої SIM-картки. PIN-код потрібен Вам, щоб увімкнути цю функцію запиту. Деякі SIM-картки не дозволяють вимикати запит PIN-коду.

Послуга заборони дзвінків

Ця послуга мережі дозволяє обмежити набір та отримання дзвінків на цьому телефоні. Для цієї функції потрібен пароль заборони.

Коли Ви телефонуєте, і функцію заборони дзвінків увімкнено, телефон може виводити на дисплей повідомлення, що нагадує Вам про це.

Фіксований набір номера

Ця послуга обмежує вихідні дзвінки певними номерами телефонів, якщо ця функція підтримується Вашою SIM-карткою. Щоб вимкнути цю функцію або зберегти, редагувати або видалити номери в списку, потрібен код PIN2.

Закрита група користувачів

Ця послуга мережі дозволяє обмежити вхідні та вихідні виклики певною групою абонентів.

Стандартно встановлює телефон на користування групою користувачів, про яку власник SIM-картки домовився з постачальником послуг.

Рівень захисту

Можна увімкнути рівень захисту телефону, щоб уникнути несанкціонованого користування телефоном. Щоб встановити рівень захисту, Вам потрібен код захисту. Наявні опції:

- *Немає* – код захисту не потрібний.
- *Пам'ять* – код захисту вимагається, коли вибирається пам'ять телефонної книги.

- **Телефон** – код захисту потрібний, коли вставляється нова SIM-картка.

Зверніть увагу: коли Ви змінюєте рівень захисту, всі списки останніх дзвінків видаляються.

Як змінити коди доступу

Ви можете змінити наступні коди доступу: код захисту, PIN-код, код PIN2 та пароль заборони. Коди можуть лише включати цифри від 0 до 9. Телефон просить Вас ввести поточний код і новий код. Він також просить Вас підтвердити новий код шляхом його повторного введення.

Уникайте використовувати коди доступу, схожі на номери служб екстреної допомоги (на зразок 112), щоб запобігти можливості випадкового набору такого номеру.

Як відновити заводські установки

Значення деяких установок меню можна скинути в їхні первинні значення. Для цієї функції потрібний код захисту.

■ Ігри (Меню 5)







Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових пристроїв або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Початок гри

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Ігри* і потім *Вибрати гру*.
2. Виберіть *Snake II*, *Space Impact*, *Bantumi*, *Pairs II* або *Bumper*.

Опції гри

- *Нова гра* починає новий сеанс гри.
- *Найв. рах.* відображає найвищі рахунки.
- *Опції* відображає опції, специфічні для гри.
- *Інструкції* відображає довідковий текст правил гри. Пересувайтесь по тексту за допомогою  або .
- *Рівень* дозволяє встановити рівень складності для вибраної гри. За допомогою  або  перейдіть до потрібного рівня і натисніть **OK**.
- *Продовжити* дозволяє відновити припинену гру.

Ігрові послуги та установки

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Ігри*. Виберіть або *Ігрові посл.*, або *Установки*.
 - Якщо вибрати *Ігрові посл.*, телефон намагатиметься завантажити WAP-сторінки клубу Nokia за допомогою активного профілю установок з'єднання.
Якщо спроба з'єднання виявилася невдалою і на дисплеї з'являється повідомлення про помилку *Перевірте установки сервісу*, із заданими установками з'єднання доступ до клубу Nokia через WAP-сервер неможливий. В цьому випадку увійдіть в меню *Сервісу*, активізуйте інший профіль установок, див. Встановлення з'єднання з WAP-сервером на стор. 94. Знов спробуйте з'єднатися із клубом Nokia.
 - Вибравши *Установки*, *Звукові ефекти*, *Пігсвітка* або *Струси* (вібросигнал має бути встановлено на *Увімкнуті*) можна або увімкнути, або вимкнути для даної гри і зберегти свій *Код клубу Nokia*.

■ Калькулятор (Меню 6)


Калькулятор Вашого телефону додає, віднімає, помножає, ділить, а також конвертує валюту.




Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових телефонів або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Калькулятор має обмежену точність, тому можуть виникати помилки округлення, особливо в разі ділення великих чисел.

Як користуватися калькулятором

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Калькулят..*
2. Коли на дисплеї з'явиться '0', введіть перше число з розрахунків; натисніть , щоб вставити десяткову кому.
3. Натисніть **Опції** та виберіть *Додати, Відняти, Помножити, Поділити* або *Змінити знак*.



Порада: Як альтернатива, натисніть один раз , щоб додати, двічі, щоб відняти, тричі, щоб помножити, і чотири рази, щоб поділити.

4. Введіть друге число. Повторіть кроки 3–4 стільки разів, скільки потрібно. Натисніть **Очист.**, щоб видалити будь-які помилки.
5. Щоб побачити результат, натисніть **Опції**, перейдіть до *Дорівнює* і натисніть **ОК**.

Як конвертувати валюту

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Калькулят..*

2. Щоб зберегти курс обміну, натисніть **Опції**, перейдіть до *Курс обміну* і натисніть **ОК**.
3. Перейдіть до потрібної опції і натисніть **ОК**. Введіть курс обміну (натисніть **#***, щоб вставити десяткову кому) і натисніть **ОК**.
4. Введіть суму валюти, яку необхідно конвертувати, натисніть **Опції**, перейдіть до *В місцевій* або *В іноземній* і натисніть **ОК**.

■ Календар (Меню 7)


За допомогою календаря можна відслідковувати нагадування, дзвінки, які потрібно зробити, зустрічі, дні народження, тренування. Телефон подає тональний сигнал, коли настає запрограмований день народження, нагадування або дзвінка. В пам'яті Вашого телефону можна зберігати до 100 календарних нотаток.



Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових пристроїв або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Опції календаря

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Календар*.
2. Перейдіть до потрібної дати і натисніть **Опції**, щоб побачити перелічені нижче функції. Виберіть:
 - *Див. нот. дня*, щоб побачити нотатки певного дня. Перегляньте нотатку (нотатки). Якщо Ви зберегли події із зазначенням часу в календарі через секундомір, їх можна переглядати та

редагувати в календарі, але встановлювати сигнал для них неможливо. Нотатки секундоміра позначаються піктограмою , див. також Секундомір на стор. 86.

Якщо натиснути **Опції** під час знаходження в нотатці, Ви отримуєте доступ до наступних функцій: *Вигалити*, *Редагувати*, *Перемістити*, *За тижнями*, *Bigisl. нот.*, *Big. go gekil.* та *Bigisl. ІФЧ*.


Повторити, щоб встановити регулярний період часу для нотатки, що повторюється. Нотатка, що повторюється, наприклад, щотижня, не потребує більше місця в пам'яті телефону, ніж одноразова нотатка.


- *Зроб. нотат.*, щоб написати нотатку, див. Як написати календарну нотатку на стор. 81.
- *За тижнями*, щоб одночасно побачити календар на два тижні з номерами тижнів, днями та датами.
- *Вигал. нот.*, щоб видалити вибрану нотатку (нотатки). Перейдіть до однієї з відображених опцій, *На певн. день*, *По черзі* або *Усі огрази* і натисніть **ОК**.
- *Див. всі нот.*, щоб побачити нотатки для всіх днів. Переглянути нотатку (нотатки). Якщо натиснути **Опції**, можна отримати доступ до тих самих функцій, що й *Див. нот. дня*. Перейдіть до потрібної функції і натисніть **ОК**.
- *Пер. на дату*, щоб перейти до потрібної дати.
- *Встан. дату*, щоб змінити поточну дату.





Як написати календарну нотатку

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Календар*.
2. Перейдіть до потрібної дати і натисніть **Опції**.

3. Виберіть *Зроб. нотат.*, потім виберіть один з наступних пунктів нотатки:

- *Тренування* позначається піктограмою спортивної тематики, на зразок  для гри *Хокей*. Виберіть пункт зі списку видів спорту. Введіть нотатку, дату і час тренування і натисніть **OK**.

Можна запрограмувати телефон на відтворення тонального сигналу заздалегідь. Коли телефон запитує *Установити сигнал для нотатки?*, натисніть **Так**, введіть дату сигналу і натисніть **OK**. Повторіть цю процедуру для часу сигналу. Сигнал тону позначається як , коли Ви передивляєтесь нотатки.

- *Нагадування* позначається за допомогою . Введіть нотатку і дату і натисніть **OK**.
- *Дзвонити* позначається за допомогою . Введіть потрібний номер телефону або знайдіть його в телефонній книзі і дату, коли треба буде зателефонувати, натисніть **OK**. Повторіть цю процедуру для встановлення часу, коли треба зателефонувати.
- *Зустріч* позначається за допомогою . Введіть нотатку і дату зустрічі і натисніть **OK**. Повторіть цю процедуру для встановлення часу зустрічі.
- *День народж.* позначається за допомогою . Введіть ім'я та день народження особи (зокрема, рік) і натисніть **OK**. Нотатка та вік особи відображатиметься кожного наступного року.

■ Інфрачервоний (Меню 8)

Телефон може отримувати дані через порт інфрачервоного зв'язку. Щоб скористатися інфрачервоним зв'язком, пристрій, з яким Ви бажаєте встановити зв'язок, має бути IrDA-сумісним. Можна отримувати та надсилати дані на зразок візитних карток (імена та номери телефонів в телефонній книзі) та календарних нотаток через ІФЧ-порт телефону.





Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових телефонів або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Як надсилати та отримувати дані через порт інфрачервоного зв'язку

1. Переконайтеся, що порти інфрачервоного зв'язку пристроїв, що приймає і що отримує, знаходяться один напроти одного і між ними немає перешкод. Відстань між ними має не перевищувати один метр.
2. Щоб отримати дані на свій телефон, виберіть меню *Інфрачерв.* і натисніть **Вибр.**, щоб активізувати ІФЧ-порт.
3. Користувач телефону, що надсилає дані, вибирає потрібну функцію інфрачервоного зв'язку, щоб почати передачу даних.

Якщо передача даних не почалась впродовж двох хвилин після активізації інфрачервоного порту, зв'язок скасовується, і його потрібно встановити знов.

Не спрямовуйте інфрачервоний промінь в очі і не дозволяйте йому завдавати перешкод інфрачервоним пристроям. Цей пристрій є виробом Лазер Класу 1.

Див. також Як надіслати або отримати візитну картку на стор. 37, Факс або дзвінок даних на стор. 58 та "Як надіслати нотатку через ІФЧ" в Календар (Меню 7) на стор. 80.

Індикатор інфрачервоного зв'язку

- Коли на дисплеї постійно висвічується **IR**, це означає, що активізовано інфрачервоний зв'язок і телефон готовий надсилати або отримувати дані через порт інфрачервоного зв'язку.
- Коли **IR** блимає, телефон намагається встановити зв'язок з іншим пристроєм або зв'язок було втрачено.

■ Додаткові функції (9)

В меню *Дог. функц.* Ви знайдете таймер зворотного відліку, секундомір та термометр, якими можна скористатися, наприклад, під час спортивних подій. Крім того, це меню містить графічний редактор для редагування та збереження малюнків в телефоні.



Таймер зворотного відліку



Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових телефонів або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Ви можете вибрати або *Звич. таймер*, щоб встановлювати час для звичайних завдань, або *Тайм. за інт.*, щоб зберігати періоди часу, наприклад, під час спортивних занять. І звичайний таймер і таймер з інтервалами можна обнулити.

Встановлення звичайного таймера

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.* та *Таймер звор. відліку*.
2. Виберіть *Звич. таймер*.
3. Введіть час в годинах та хвилинах і натисніть **ОК**.

Коли телефон запитує *Нотатка таймера*, Ви можете написати власний текст нотатки, що відобразиться, коли час буде вичерпано.

Щоб зупинити таймер зворотного відліку або змінити час, натисніть **Меню**, перейдіть до *Дог. функц.*, потім до *Таймер звор. відліку*. Виберіть *Зуп. таймер* – щоб вимкнути таймер, *Змінити час* – щоб встановити таймер, як описано вище.

Встановлення таймерів з інтервалами

Коли не було збережено жодного таймера з інтервалами:

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.* і потім *Таймер звор. відліку*.
2. Виберіть *Тайм. за інт.* та *Нов. таймер*.
3. В опції *Ім'я таймера:* введіть ім'я і натисніть **ОК**. В опції *Час періоду:* введіть час в годинах та хвилинах і натисніть **ОК**.

Назва таймера відображається, коли Ви пізніше переглядаєте збережені таймери з інтервалами.

В опції *Нотатка періоду:* можна написати власний текст нотатки, що відображається, коли час буде вичерпано.

4. Натисніть **Опції** і виберіть

Рег. період, щоб змінити час поточного періоду.

Дог. період, щоб додати новий період для таймеру після поточно вибраного періоду.

Ви можете зберегти до 5 таймерів з інтервалами в пам'яті таймеру зворотного відліку. Коли ця пам'ять повна, телефон відображає список таймерів з інтервалами. Щоб видалити один пункт зі списку, натисніть **Видал.** і потім **ОК**.


Видал. період, щоб видалити поточний період.

Запуст. тайм., щоб запустити таймер. Якщо Ви зберегли кілька періодів для одного таймера з інтервалами, перший період вибраного таймеру починає відлік.

Коли Ви вже зберегли таймери з інтервалом в пам'яті телефону:

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.* і потім *Таймер звор. відліку*.
2. Виберіть *Тайм. за інт.*.

Телефон відображає список збережених таймерів з інтервалами. Якщо натиснути **Опції**, Ви вийдете на підменю, в якому можна запустити, редагувати та видаляти таймер, а також додавати новий таймер.

Під час роботи таймера зворотного відліку на дисплеї в режимі очікування виводиться піктограма .

Секундомір

За допомогою секундоміра Ви можете хронометрувати подію, позначати проміжні показники або результати після кожного кола. Під час роботи таймеру можна також користуватися іншими функціями телефону.



Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових телефонів або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Робота секундоміра споживає додаткову енергію акумулятора, тому час роботи телефону зменшується. Через це не рекомендується запускати секундомір у фоновому режимі під час виконання інших операцій.

Відлік та запис проміжних показників

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.*, *Секундомір* та *Розгільн. час.*

Ви можете вибрати *Продовжити*, якщо вимірювання часу було встановлено у фоновому режимі, наприклад, через вхідний дзвінок.

2. Натисніть **Почати**, щоб хронометрувати подію. Натисніть **Розділ.** кожного разу, коли Ви бажаєте записати проміжні показники. Проміжні показники часу з'являються на дисплеї під загальним часом. Цей список можна переглянути за допомогою прокрутки.

3. Натисніть **Завер.**, щоб завершити хронометраж.
4. Натисніть **Опції** і виберіть

Старт, щоб продовжити відлік часу від попередньої заміряної події.

Зберегти, щоб зберегти час в пам'яті секундоміра, або *Зб. го кален.*, щоб зберегти час як календарну нотатку. Введіть назву для виміряного часу і натисніть **ОК**. Якщо не ввести назву, загальний час використовуватиметься як назва.

Обнулити, щоб скинути виміри часу, не зберігаючи їх.

Час кіл

1. В меню *Дог. функц.* виберіть *Секундомір* та *Час кола*.
2. Натисніть **Почати**, щоб почати вимірювати час, та **Коло**, щоб записати час кола.
3. Натисніть **Завер.**, щоб припинити вимірювання час кола.
4. Натисніть **Опції** і Ви зможете зберегти або скинути часи кола. Див. Відлік та запис проміжних показників вище.

Як побачити та видалити час

Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.* та *Секундомір*. Виберіть

- *Пок. останній*, щоб побачити останній відлік часу. Ця опція відображається, лише якщо секундомір не було обнулено
- *Перегляд*, щоб відобразити список назв або разів, коли був встановлений час, збережених в пам'яті секундоміра. Якщо натиснути **Опції**, можна вибрати *Вугал. заміри*, щоб видалити час, або

Зб. го кален., щоб зберегти записаний час в календарі. В календарі можна продивитися та редагувати назву та час нотатки секундоміра та надіслати її як нотатку секундоміра на сумісний телефон. Див. Календар (Меню 7) на стор. 80.

- *Вугал. заміри*, щоб видалити вибрану нотатку (нотатки). Перейдіть до однієї з відображених опцій, *Всі вігразу* або *По одному* і натисніть **ОК**.

Термометр

Термометр у Вашому телефоні є цікавою можливістю, що дозволяє Вам виміряти приблизну температуру навколишнього середовища в градусах Цельсія або Фаренгейта. Цей термометр не призначений для професійного використання.



Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових телефонів або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.* і потім *Термометр*.
2. Щоб отримати найкращі результати, розмістіть телефон на пласкій поверхні у безвітряному середовищі на період вимірювання температури.

Температура буде блимати доки вимір не буде готовим. Обидва значення температури округляються до найближчого цілого числа.

Графічний редактор



Графічним редактором можна скористатися для створення, редагування та збереження повідомлень з малюнками та "кліп-арту" або для редагування малюнків, що вже існують в

телефоні. Малюнки також можна редагувати в меню *Повідомлення з малюнками*, див. Повідомлення з малюнками на стор. 55.



Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових телефонів або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Дог. функц.* і потім *Редактор малюнків*. Виберіть *Продовжити*, щоб відновити процес малювання, наприклад, після вхідного дзвінка.
Створ. новий, щоб намалювати новий малюнок.
Редаг. існуюч., щоб редагувати власні або існуючі малюнки, збережені в телефоні.
2. Виберіть формат малюнку: *Мал.-повіг.* або *Вставка*.
3. Намалюйте малюнок і натисніть *Зберегти*.






Якщо для нового малюнка немає місця, виберіть якийсь малюнок зі списку існуючих і натисніть **Замін..** Щоб зберегти кліп-арт, за допомогою  або  знайдіть місце, де Ви бажаєте зберегти даний кліп-арт і натисніть **Викор..**

Як намалювати малюнок


- **Олівець:** Ви можете малювати за допомогою олівця, що рухається разом із курсором. Виберіть *Увімк. олів.*, щоб намалювати лінію, або *Вимк. олів.*, щоб припинити малювати. В опції *Вимк. олів.* можна пересувати курсор в малюнку.



Порада: Що швидко вмикати та вимикати олівець, натискайте  або .


- **Курсор:** Пересувати курсор можна за допомогою таких цифрових клавіш:  та  пересувають курсор вгору і вниз,  та  – ліворуч та праворуч. Клавіші  та  відповідають чотирьом діагональним напрямкам.

Один раз натисніть відповідну цифрову клавішу, щоб пересунути курсор на один піксель. Щоб пересувати курсор безперервно, натискайте і утримуйте цю клавішу.

Центр курсору показує фактичний колір пікселя під ним. Натискання  змінює колір пікселя з чорного на білий і навпаки.

Опції малювання

Під час малювання натисніть **Опції**, щоб побачити: *Колір, Вставити, Заповнити, Очистити все, Протил. кол., Змін. розмір, Зберегти, Вігмінити*. Виберіть

- *Колір*, щоб змінити колір лінії, яку Ви малюєте. Наявні варіанти: *Чорний, Білий* або *Пунктир*. Колір можна також швидко змінити натисканням .
- *Вставити*, щоб вставити в малюнок лінію, прямокутник, коло, текст або кліп-арт. Виберіть потрібну опцію і натисніть **Встав..** Користуйтеся цифровими клавішами, щоб намалювати лінію, прямокутник або коло.

Виберіть *Заповнити*, щоб заповнити замкнуту ділянку поточно вибраним кольором.

Пересуньте курсор до бажаної ділянки, і натисніть **Заповн..** Виберіть *Протил. кол.*, щоб змінити чорні піксели малюнка на білі або навпаки або *Змін. розмір*, щоб зберегти малюнок як повідомлення з малюнком або кліп-арт.

■ Послуги WAP (Меню 10)

Це меню забезпечує доступ до різноманітних послуг WAP (Протокол бездротових додатків) на зразок банківських послуг, ігор та розваг в мережі Інтернет. Ці послуги розроблені спеціально для мобільних телефонів і підтримуються операторами послуг WAP.





Увага: Щоб скористатися цією функцією, телефон має бути увімкнено. Не вмикайте телефон в місцях, де заборонено використання бездротових пристроїв або де він може стати джерелом небезпеки або перешкод.

Інформацію про надання різних послуг WAP, ціни та тарифи можна отримати в оператора мережі та/або оператора послуг WAP, послугами яких Ви хочете скористатись. Необхідні інструкції щодо використання послуг також можна отримати в оператора цих послуг.

WAP-сторінки побудовані з використанням мови WML (мова розмітки сторінок для бездротових додатків). Ваш телефон не дозволяє продивлятися сторінки HTML (мова розмітки гіпертексту).

■ Основна інформація про доступ та використання послуг WAP

1. Для доступу до послуг WAP необхідно отримати установки з'єднання із відповідним WAP-сервером.
2. Збережіть ці установки з'єднання.
Див. Налаштування установок телефону для доступу до WAP-серверу на стор. 92 та Налаштування установок відображення WAP-сторінок на стор. 97.
3. Встановіть зв'язок (тобто зателефонуйте) з відповідним WAP-сервером. Див. Встановлення з'єднання з WAP-сервером на стор. 94.
4. Починайте продивлятися WAP-сторінки. Див. Перегляд WAP-сторінок на стор. 95.
5. Коли ви закінчите продивлятися сторінки, розірвіть зв'язок з WAP-сервером. Див. Закінчення WAP-зв'язку на стор. 97.

Налаштування установок телефону для доступу до WAP-серверу

Установки з'єднання можна отримати у вигляді текстового повідомлення в оператора стільникової мережі або оператора послуг WAP. Додаткову інформацію можна отримати у свого оператора стільникового зв'язку або оператора послуг, а також на веб-сторінці клубу Nokia (www.club.nokia.com).

Установки можна також ввести власноруч. Відповідні установки можна отримати у свого оператора стільникового зв'язку або в оператора послуг. Установки WAP можна завантажити з веб-сторінки оператора стільникового зв'язку або постачальника послуг.

Як зберегти установки з'єднання, отримані в текстовому повідомленні

Коли ви отримуєте установки з'єднання в текстовому повідомленні, висвічується *Отримано установки сервісу*.

- Щоб зберегти та активізувати отримані установки, натисніть **Опції** і виберіть *Зберегти*.
- Щоб спершу продивитись отримані установки, натисніть **Опції** і виберіть *Перегляд*.

Натисніть **Назад**, щоб повернутися до списку опцій, і потім натисніть **Зберег..**


Введення установок з'єднання вручну

Відповідні установки можна отримати у свого оператора стільникового зв'язку або в оператора послуг.



- Натисніть **Меню**, виберіть *Сервісу* і потім *Установки*.
- Виберіть *Установки приєднання*, перейдіть до профілю установок з'єднання та натисніть **Опції**.

Профіль – це сукупність установок, необхідних для з'єднання з WAP-сервером.

3. Виберіть *Регуувати*, потім використайте прокрутку для кожної з установок нижче. Введіть всі потрібні установки одну за одною.

- *Дом. сторінка*: Введіть адресу домашньої сторінки WAP-серверу, якою ви хочете скористатись (для введення крапки слугує клавіша ) , і натисніть **OK**.
- *Тип приєднання*: Виберіть *Триваючий* або *Тимчасовий*.
- *Захист з'єднання*: Виберіть *Увімкнути* або *Вимкнути*.

Якщо захист знаходиться в статусі *Увімкнути*, телефон намагається використати захищене з'єднання з WAP-сервером. Якщо захищене з'єднання недосяжне, з'єднання не встановлюється. Щоб встановити незахищене з'єднання, необхідно спершу вимкнути функцію захисту зв'язку, натиснувши *Вимкнути*.

- *Носій даних*: Виберіть *Дані GSM*. Ціни, швидкість з'єднання та іншу інформацію можна отримати у свого оператора стільникового зв'язку або в оператора послуг.
- *Номер дзвону*: Введіть номер і натисніть **OK**.
- *IP-адреса*: Введіть адресу (для введення крапки натисніть ) і натисніть **OK**.
- *Тип ідентифікації*: Перейдіть до *Захищений* або *Нормальний* і натисніть **Вибр..**
- *Тип передачі даних*: Виберіть *Аналоговий* або *ISDN*.
- *Швидкість даних* - Виберіть швидкість, якою Ви бажаєте скористатись, або виберіть *Автоматично*. Опція *Автоматично* наявна, лише якщо поточно вибраний тип передачі даних - *Аналоговий*. Фактична швидкість передачі даних залежить від оператора послуг.
- *Ім'я користувача*: Введіть ім'я (для введення крапки натисніть ) і натисніть **OK**.
- *Пароль*: Введіть пароль і натисніть **OK**.

- Після того, як ви ввели всі необхідні установки, ви можете також змінити назву даної групи установок. Натисніть **Назад** і потім **Опції**, виберіть **Перейменув.** і натисніть **Вибр..** Введіть ім'я і натисніть **ОК**.

Установки збережено, і тепер ви можете зв'язатись із WAP-сервером. Див. Встановлення з'єднання з WAP-сервером на стор. 94.

Встановлення з'єднання з WAP-сервером

По-перше, переконайтеся, що установки з'єднання WAP-серверу, якими Ви бажаєте скористатись, активізовано.


Для активізації цих установок:

- Натисніть **Меню**, виберіть **Сервісу** і потім **Установки**.
- Перейдіть до **Установки приєднання**, виберіть відповідну групу установок та натисніть **Опції**.
- Виберіть **Активізувати**.

По-друге, встановіть зв'язок з WAP-сервером. Виберіть одну з наступних трьох операцій:


- Відкрийте домашню сторінку WAP-сервера:
Натисніть **Меню**, виберіть **Сервісу** і потім **Дом. сторінка**.



Порада: Щоб швидко отримати доступ до домашньої сторінки WAP-послуг в режимі очікування натисніть і утримуйте натиснутою клавішу .

- Виберіть закладку WAP-сервера:
Натисніть **Меню**, виберіть **Сервісу** і потім **Закладки**. Перейдіть до потрібної закладки і натисніть **Опції**. Виберіть **Перейти**:

Якщо закладка не працює з поточними активними сервісними установками, на дисплеї відображається *Перевірте установки сервісу*. Активізуйте ще один ряд установок з'єднання і спробуйте ще раз. Або:








- Введіть адресу WAP-сервера:
Натисніть **Меню**, виберіть *Сервіси* і потім *Пер. на адр..* Введіть адресу (для введення спеціальних символів використовуйте ) WAP-сервера і натисніть **OK**.
Зверніть увагу: перед адресою немає потреби вводити префікс http://, оскільки його буде додано автоматично. В разі використання протоколу, відмінного від http (наприклад, ftp), додайте відповідний префікс.

Перегляд WAP-сторінок

Щойно ви встановили зв'язок із WAP-сервером, ви можете починати продивлятися його WAP-сторінки.

Під час роботи з різними послугами WAP-функції клавіш телефону можуть змінюватися. Слідкуйте за вказівками на дисплеї. Більш детальну інформацію можна отримати у свого оператора послуг.

Загальні вказівки щодо використання клавіш

- Клавіші  та  слугують для перегляду WAP-сторінки і виділення потрібних об'єктів.
- Для вибору виділеного об'єкта натисніть .
- Для відключення від WAP-сервісу і завершення даного дзвінка натисніть і утримуйте натиснутою клавішу .
- Для введення літер і цифр слугують клавіші  ... , а для введення спеціальних символів – клавіша .

- Деякі або всі з наступних опцій наявні під час активного WAP-зв'язку. Натисніть **Опції** і виберіть потрібну опцію.

Дом. сторінка – Повернення до домашньої сторінки WAP-сервісу.

Перезавант.: Оновлення WAP-сторінки.

Вибрати – Вибір посилання або іншого виділеного об'єкта на WAP-сторінці.


Назад – Повернення на останню WAP-сторінку, яку ви продивлялись перед цим.

Установки перегляду – Включення переносу рядків та заборона завантаження зображень WAP-сторінки. Додаткова інформація наведена в розділі Настройка установок відображення WAP-сторінок на стор. 97.

Закладки – Робота із закладками, наприклад, збереження поточної WAP-сторінки в якості закладки. Додаткова інформація наведена в Робота із закладками на стор. 98.

Серв. скр. – відображується перелік сервісних повідомлень, див. Службова скринька вхідних повідомлень на сторінці 99.







Взяти номер – Копіювання номеру з поточної WAP-сторінки для його збереження або виклику і завершення дзвінка. Якщо WAP-сторінка містить кілька номерів, ви можете обрати необхідний номер.

Пер. на адр. – Ви можете встановити зв'язок з потрібною WAP-сторінкою. Введіть адресу WAP-сторінки (для введення крапки натисніть ) і натисніть **ОК**.

Очист. кеш – Очистка кеш-пам'яті телефону (див. Кеш-пам'ять на стор. 100).

Інф. про зах.: Показує, чи захищений зв'язок.

Вихід – Вихід з браузера та завершення дзвінка.

Перегл. мал.: Прокрутка зображення або анімаційного малюнку, який не вміщується повністю на дисплеї. Клавiші  та  (або  та ) слугують для прокрутки вгору і вниз, а клавiші  та  – для прокрутки вліво та вправо.

Натисніть **Опції**, щоб вийти на: **Наступ. мал.**, **Поп. мал.** або **Збер. мал.**. За допомогою опції **Збер. мал.** можна зберегти малюнки для використання в повідомленнях з малюнками або в якості анімаційної заставки. Якщо малюнок завеликий для повідомлення з малюнками та заставки, пересуньте рамку на малюнку для вибору площі, яку треба зберегти, і натисніть **Вибр.**.

Майте на увазі, що анімаційні малюнки, збережені з WAP-сторінки, не можна передавати в повідомленнях з малюнками.

■ Закінчення WAP-зв'язку

Коли ви продивляєтесь WAP-сторінку:

- Натисніть **Опції** і виберіть **BuXig**. Коли з'явиться текст **Вийти з браузера?** натисніть **Так**.
Телефон закриє з'єднання з WAP-сервером і закінчить дзвінок.

■ Налаштування установок відображення WAP-сторінок

- Натисніть **Меню**, виберіть **Сервіси** і потім **Установки**.
- Виберіть **Установки перегляду**.
- Виберіть або **Перенесення тексту**, або **Показувати малюнки**.

4. Виберіть *Увімкнути* або *Вимкнути* для установки *Перенесення тексту* і *Так* або *Ні* для установки *Показувати малюнки*.

Коли для установки *Перенесення тексту* встановлено значення *Увімкнути*, текст, який не вміщується на рядку дисплею, переноситься на наступний рядок.

Коли для установки *Показувати малюнки* встановлено значення *Ні*, WAP-сторінка відображається без малюнків. Це дозволяє збільшити швидкість переглядання WAP-сторінок з великою кількістю малюнків.

■ Робота із закладками

Ви можете зберігати адреси WAP-сторінок як закладки в пам'яті телефону.

1. Коли з'єднання WAP не встановлено

- Натисніть **Меню**, виберіть *Сервіси* і потім *Закладки*.

Коли WAP-зв'язок встановлено

- Натисніть **Опції** і виберіть *Закладки*.

2. Перейдіть до потрібної закладки і натисніть **Опції**.

- *Дог. закл.*: Ви можете створити нову закладку без з'єднання з WAP. Введіть адресу WAP-сторінки і натисніть **ОК**. Напишіть назву WAP-сторінки і натисніть **ОК**.
- *Перейти*: щоб з'єднатися із WAP-сторінкою, зв'язаною із даною закладкою.
- *Редагувати*: щоб модифікувати вибрану закладку.
- *Видалити*: щоб видалити вибрану закладку.
- *Вігісл. закл.*: щоб надіслати вибрану закладку як текстове повідомлення на інший телефон.

Функція *Збер. закл.* дозволяє зберегти закладку для поточної WAP-сторінки. Введіть адресу WAP-сторінки і натисніть **OK**. Напишіть назву WAP-сторінки і натисніть **OK**.

Службова скринька вхідних повідомлень

Телефон може отримувати сервісні повідомлення, які надсилає Ваш постачальник послуг. Сервісні повідомлення – це повідомлення, наприклад, про нові заголовки, вони можуть містити текстові повідомлення або адресу WAP-серверу.

1. Як отримати доступ до сервісної скриньки вхідних повідомлень, коли WAP-зв'язок не активізовано

Коли Ви отримали сервісне повідомлення, на дисплеї з'явиться *Отримано 1 сервіс. повідом..* Натисніть **Перегл.**, щоб вийти на *Серв. скр.*

Якщо Ви натиснете **Вихід**, повідомлення переміститься в *Серв. скр.* Щоб вийти на *Серв. скр.* пізніше, натисніть **Меню**, виберіть *Сервіси* та *Серв. скр.*

Коли WAP-зв'язок встановлено

Натисніть **Опції** і виберіть *Серв. скр.*

2. Перейдіть до потрібного повідомлення і натисніть **Опції**.

Виберіть *Завантажити*, щоб активізувати WML-браузер і завантажити вказаний зміст.

Виберіть *Деталі*, щоб вивести на дисплей деталізовану інформацію про сервісну нотатку.

Виберіть *Видалити*, щоб видалити вибрану сервісну нотатку.

Щоб телефон міг отримувати сервісні повідомлення

Натисніть **Меню**, виберіть *Сервіси, Установки, Установки скр. сервісн. повідомлень* та *Сервісні повідомлення*. Щоб телефон міг отримувати сервісні повідомлення, виберіть *Увімкнути*. Якщо Ви обираєте *Вимкнути*, телефон не отримуватиме сервісні повідомлення.

■ Кеш-пам'ять

Інформація або послуги, до яких ви мали доступ, тимчасово зберігаються в кеш-пам'яті телефону



Увага: Інформація або послуги, до яких Ви отримали доступ, зберігаються в кеш-пам'яті Вашого телефону. Кеш-пам'ять – це буфер пам'яті, що зберігає дані тимчасово. Коли Ви спробували отримати доступ або отримали доступ до конфіденційної інформації, що вимагає введення пароллю (наприклад, Ваш банківський рахунок), кожного разу після цього очистіть кеш-пам'ять свого телефону.

Для того щоб очистити кеш-пам'ять:

- Натисніть **Меню**, виберіть *Сервіси* і потім *Очист. кеш*.

■ Сертифікати авторизації

Для того, щоб користуватися деякими WAP-послугами (наприклад, банківським обслуговуванням), потрібен сертифікат авторизації. Сертифікати підвищують рівень безпеки каналу зв'язку між телефоном та шлюзом WAP або сервером WAP, в тому випадку, якщо для опції *Захист з'єднання* встановлено значення *Увімкнути*.

Сертифікат можна завантажити з WAP-сторінки, якщо WAP-сервер підтримує використання сертифікатів авторизації. Після завантаження сертифіката його можна продивитися, а потім

видалити чи зберегти. Якщо ви зберігаєте сертифікат, він додається до списку сертифікатів телефону.


Ви можете бути впевнені у тому, що шлюз WAP або сервер WAP є дійсним лише після того, як його ідентифікаційні дані будуть зв'язані з відповідним сертифікатом, що зберігається в телефоні.

На дисплей телефону виводиться повідомлення, якщо перевірка дійсності шлюзу або серверу WAP неможлива, шлюз або сервер WAP не є дійсним або якщо в телефоні відсутній необхідний сертифікат доступу.

Перегляд списку сертифікатів авторизації:

1. Натисніть **Меню**, виберіть *Сервіси* і потім *Установки*.
2. Виберіть *Сертифікати захисту*.

Піктограма захисту

Якщо при встановленому з'єднанні WAP на дисплеї відображається піктограма захисту , дані між телефоном та шлюзом/сервером WAP (який визначається установкою *IP-адреса* в меню *Установки приєднання*) передаються у закодованому та захищеному вигляді.

Однак відображення піктограми захисту не означає, що дані, які передаються між шлюзом та сервером (тобто місцем, де знаходиться ресурс, що запитується), також захищені. Захист даних на відрізу між шлюзом та сервером повинен забезпечуватись постачальником послуг.

■ Послуги SIM (Меню 11)



Окрім функцій, наявних в телефоні, Ваша SIM-картка може надавати додаткові послуги, до яких Ви можете отримати доступ в Меню 11 "Послуги SIM". Меню 11 відображається лише в тому разі, якщо воно підтримується Вашою SIM-карткою. Назва та вміст меню повністю залежать від наявних послуг.



Увага: Інформацію про наявність, тарифи та користування SIM-послугами можна отримати в свого постачальника SIM-картки, наприклад в оператора, ділера тощо.

Можна запрограмувати телефон на відображення підтверджувальних повідомлень, коли Ви користуєтесь послугами SIM-картки, вибравши опцію *Увімкнути в Пігтв. гії з інструм. SIM в Установки телефону.*

Зверніть увагу: доступ до цих послуг може включати відправлення текстових повідомлень (SMS) або телефонні дзвінки, за які стягується додаткова платня.

7. Інформація про акумулятори

■ Зарядження та ліквідація

Ваш телефон живиться від акумулятора.

Оптимальні робочі характеристики нового акумулятора досягаються лише після двох-трьох повних циклів зарядження і розрядження!

Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але при цьому він поступово зношується. В разі значного зниження тривалості роботи (в режимі розмови та в режимі очікування) необхідно придбати новий акумулятор.

Користуйтеся лише акумуляторами та зарядними пристроями, застосування яких ухвалено виробником телефону. Відключіть зарядний пристрій, коли Ви ним не користуєтесь. Не залишайте акумулятор підключеним до зарядного пристрою більше, ніж на тиждень, оскільки надлишок заряду може скоротити термін служби акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувати, він з часом розрядиться.

Екстремальні температури знижують здатність акумулятора заряджатись:

Користуйтеся акумулятором лише за прямим призначенням.

Ніколи не користуйтеся пошкодженими акумуляторами.

Оберігайте акумулятори від короткого замикання. Випадкове коротке замикання можливе, коли, наприклад, запасний акумулятор знаходиться у кишені або гаманці разом з будь-яким металевим предметом (монетою, скріпкою або ручкою), що може коротко замкнути плюсовий та мінусовий виводи акумулятора (металеві смужки на акумуляторі). Коротке замикання виводів може викликати пошкодження акумулятора або іншого об'єкту.

В разі тривалого знаходження в умовах високої або низької температури (наприклад, влітку в закритому автомобілі або в холодну зиму) місткість та термін служби акумулятора знижуються. Акумулятор необхідно тримати при температурі 15°...25°C. Телефон з дуже нагрітим чи дуже охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати, навіть незважаючи на те, що акумулятор повністю заряджений. Робота акумулятора особливо обмежується при температурі нижче 0°C.

Не ліквідуйте акумулятори у вогні!

Ліквідуйте акумулятор відповідно до місцевих нормативних положень (наприклад, вторинна переробка). Не викидайте його просто як побутове сміття.

Ваш телефон є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує делікатного поводження. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог до надання гарантії та користуватися всіма перевагами цього виробу впродовж багатьох років.

- Тримайте телефон та всі його складові та аксесуари в місцях, недоступних для дітей.
- Тримайте телефон сухим. Атмосферні опади, волога та будь-які рідини містять мінерали, які призводять до корозії електронних схем.
- Не користуйтеся і не зберігайте телефон у пильних чи брудних місцях. Рухомі складові телефону можуть пошкодитися.
- Не зберігайте телефон в жарких місцях. Високі температури можуть скоротити термін служби електронних пристроїв, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення деяких пластиків.
- Не зберігайте телефон в холодних місцях. Коли телефон нагрівається (до своєї нормальної температури), всередині телефону може з'явитися вогкість, що може пошкодити плати з електронними схемами.
- Не робіть спроб відкрити телефон. Некваліфіковане поводження може його пошкодити.
- Не кидайте, не стукайте та не трусьте телефон. Грубе поводження може призвести до поломки внутрішніх електронних плат.
- Не використовуйте для очистки телефону їдкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини.
- Не фарбуйте телефон. Фарба може засмітити рухомі частини та порушити їх нормальне функціонування.
- Користуйтеся лише запасною антеною, що постачається разом із телефоном або ухвалена виробником. Неухвалені антени, модифікації або приладдя можуть пошкодити телефон і можуть порушити положення, що регулюють користування радіопристроями.

Всі наведені вище рекомендації стосуються Вашого телефону, акумулятора, зарядного пристрою та будь-якого аксесуара. Якщо телефон, акумулятор, зарядний пристрій або аксесуар працюють неадекватно, віднесіть їх до найближчого спеціалізованого сервісного центру. Персонал допоможе Вам, а в разі потреби виконає сервісні роботи.

ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ

■ Безпека на автомобільних шляхах

Не користуйтеся телефоном, що потрібно тримати в руці, за кермом. Телефон треба завжди фіксувати в утримувачі. Не треба класти його на місця для пасажирів або в таке місце, звідки він може впасти та пошкодитися в разі аварії або раптової зупинки.

Пам'ятайте, що безпека дорожнього руху завжди найважливіша!

■ Робоче середовище

Не забувайте про необхідність дотримання будь-яких спеціальних правил, що діють в тому чи іншому місці, і обов'язково вимикайте телефон там, де його використання заборонено або може викликати перешкоди чи бути небезпечним.

Користуйтеся телефоном лише у звичайному робочому положенні.

Складові телефону намагнічені. Металеві матеріали можуть притягуватись до телефону, а особи, що носять слуховий апарат, мають тримати телефон біля вуха, на якому немає слухового апарату. Завжди закріплюйте телефон у фіксаторі, тому що металеві матеріали можуть притягуватись динаміком. Не розташовуйте кредитні картки або інші магнітні носії поруч із телефоном, тому що інформація, що зберігається на них, може втертись.

■ Електронні прилади

Більшість сучасних електронних пристроїв захищені від дії радіочастотного випромінювання (РЧ). Проте в деяких електронних приладах захист від сигналів РЧ, які випромінюються Вашим телефоном, може бути відсутнім.

Кардіостимулятори

Відповідно до рекомендацій виробників кардіостимуляторів з метою уникнення перешкод роботи кардіостимуляторів мінімальна відстань між мобільним телефоном та кардіостимулятором має становити 20 см (6 дюймів). Ці рекомендації узгоджені з результатами незалежних досліджень та рекомендаціями Інституту досліджень бездротових технологій. Особам з кардіостимуляторами:

- Потрібно завжди тримати телефон на відстані більше 20 см (6 дюймів) від кардіостимулятора, коли телефон увімкнено;
- Неможна носити телефон в нагрудній кишені;
- Для мінімізації можливості створення перешкод потрібно тримати телефон біля вуха, більш віддаленого від кардіостимулятора.
- Якщо з'явилася найменша підозра на перешкоди, негайно вимкніть телефон.

Слухові апарати

Деякі цифрові радіотелефони можуть створювати перешкоди окремим слуховим апаратам. Якщо з'являються такі перешкоди, користувачу потрібно проконсультуватися із своїм оператором.

Інше медичне обладнання

Робота будь-якого обладнання, що передає радіосигнали, зокрема стільникових телефонів може перешкоджати нормальному функціонуванню медичного обладнання, що не має належного захисту. З питань адекватного захисту медичного обладнання від зовнішнього радіочастотного випромінювання та з інших питань, пов'язаних з цим, необхідно проконсультуватися з медичними працівниками або виробниками відповідного обладнання. Вимикайте свій телефон в медичних закладах, де цього вимагають відповідні оголошення. У лікарнях та медичних закладах можливе використання обладнання, чутливого до зовнішнього радіочастотного випромінювання.

Автомобілі

Радіочастотні сигнали можуть шкідливо діяти на неправильно встановлені електронні системи або на електронні системи, що не мають належного захисту, в автомобілях (наприклад, електронні системи впорскування палива, електронні системи ABS, електронні системи регулювання швидкості, системи роботи повітряної подушки). З цих питань звертайтеся до виробника свого автомобіля або до його представника. Необхідно також проконсультуватися з виробником будь-якого додаткового обладнання, встановленого в автомобілі.

Вказівники

Необхідно вимикати телефон в будь-яких громадських місцях, де користування радіотелефоном заборонено відповідними знаками.

■ Потенційно вибухонебезпечні атмосфери

Вимкніть свій телефон, якщо Ви знаходитесь в будь-якому вибухонебезпечному середовищі, та виконуйте всі пов'язані з цим інструкції та вказівки. Іскри в таких місцях можуть призвести до вибуху або пожежі і в результаті – до ушкоджень і навіть смерті.

Радимо вимикати радіотелефони на автозаправних станціях (станціях сервісного обслуговування). Користувачам мобільних телефонів також треба пам'ятати про необхідність дотримуватися вимог щодо обмеження використання радіообладнання на складах палива (об'єктах зберігання та розповсюдження палива), на хімічних підприємствах або в місцях виконання вибухових робіт.

Потенційно вибухонебезпечні середовища досить часті, але не завжди помічені належним чином. Прикладами такого середовища є приміщення під палубою човнів; місця збереження та транспортування хімікатів; автомобілі на стиснутому нафтовому газі (на зразок пропану або бутану); місця із повітрям, забрудненим хімікатами або дрібними частинками на зразок піску, пилу або металевих порошків; будь-які інші місця, в яких зазвичай рекомендовано вимикати двигун автомобіля.

■ Автомобілі

Встановлення радіотелефону в автомобілі та сервісне обслуговування повинні проводити тільки кваліфіковані спеціалісти. Порушення правил встановлення або сервісного обслуговування може призвести до відміни гарантії на радіотелефон та бути джерелом небезпеки.

Регулярно перевіряйте встановлення та функціонування обладнання радіотелефону у Вашому автомобілі.

Не зберігайте та не переносьте вогнебезпечні рідини, газу або вибухові речовини у тих самих відділеннях, що і телефон та його аксесуари.

Власникам автомобілів, обладнаних повітряною подушкою, необхідно пам'ятати про те, що повітряна подушка розвертається з дуже великою силою. Не поміщайте будь-які об'єкти, в тому числі стаціонарні або радіотелефони, над повітряною подушкою або в зоні її відкриття. В разі неправильного встановлення бездротового обладнання в автомобілі відкриття повітряної подушки може призвести до серйозних травм.

Користування телефоном у літаку заборонено. Вимкніть Ваш телефон перед посадкою на літак.

Використання телефону на борту літака може бути небезпечним для роботи літака, може порушувати функціонування радіотелефонної мережі та суперечити закону.

Недотримання цих інструкцій може потягти за собою тимчасове або постійне позбавлення права на телефонний зв'язок, судове переслідування або одне й друге.

■ Виклик служби екстреної допомоги





Важливо:

Цей телефон, як і будь-який бездротовий телефон, працює, надсилаючи та отримуючи радіосигнали через бездротові та наземні мережі, а також за допомогою функцій, запрограмованих користувачем. Через це неможна гарантувати зв'язок у будь-якому середовищі. Ось чому у випадках особливо важливих дзвінків (наприклад, виклик швидкої допомоги) не можна покладати надії лише на радіотелефон.

Виклик екстрених служб забезпечується не в усіх радіотелефонних мережах, а також може виявитися неможливим в разі користуванні деякими послугами мережі та/або функціями радіотелефону. Проконсультуйтеся із своїм оператором.

Для виклику екстреної служби:

1. Якщо телефон не увімкнено, увімкніть його. Перевірте наявність сигналу належної потужності.
В деяких мережах забезпечується лише за наявності правильно встановленої SIM-картки.
2. Натисніть  стільки разів, скільки потрібно (наприклад, щоб завершити дзвінок, вийти з меню тощо), щоб очистити дисплей і підготувати телефон до дзвінка.
3. Введіть номер екстреної служби, що працює там, де Ви знаходитесь (наприклад, 112 або будь-який інший офіційний номер екстреної служби) Номери екстрених служб розрізняються в залежності від місцезнаходження.
4. Натисніть клавішу  ..

Якщо використовуються певні функції, потрібно спершу вимкнути їх, перш ніж Ви зможете зробити дзвінок екстреного виклику. Уточніть це питання в цьому посібнику або у місцевого постачальника послуг стільникового зв'язку.

Коли Ви робите екстрений дзвінок, вкажіть всю необхідну інформацію якомога точніше. Пам'ятайте, що Ваш радіотелефон може виявитися єдиним засобом зв'язку у місці виникнення екстреної ситуації, і тому не слід обривати зв'язок, поки не отримаєте дозвіл на це.

■ Інформація щодо сертифікації коефіцієнту питомого поглинання (SAR) ЦЯ МОДЕЛЬ ТЕЛЕФОНУ ВІДПОВІДАЄ ВИМОГАМ ЩОДО РІВНЯ РАДІОЧАСТОТ.

Ваш мобільний телефон випромінює та приймає радіохвилі. Він розроблений таким чином, щоб випромінювання не перевищувало ліміти, встановлені міжнародними вимогами до радіохвиль (Міжнародної комісії з захисту від неіонізуючої радіації). Ці ліміти є частиною всеохоплюючих вимог та визначають дозволений рівень радіовипромінювання для населення. Ці вимоги були розроблені незалежними науковими організаціями шляхом періодичних та ретельних оцінок наукових досліджень. Ці вказівки мають значний запас надійності, що має на меті забезпечити безпеку всіх осіб, незалежно від віку або стану здоров'я.

Стандарт випромінювання для мобільних телефонів має одиницю вимірювання, що називається коефіцієнт питомого поглинання (SAR). Ліміт коефіцієнту питомого поглинання в міжнародних вимогах становить 2,0 В/кг*. Тестування коефіцієнту питомого поглинання проводяться в стандартних робочих положеннях, коли телефон випромінює найвищий сертифікований рівень енергії в усіх діапазонах частот, що підлягають тестуванню. Хоча коефіцієнт питомого поглинання визначається на найвищому сертифікованому рівні потужності, фактичний коефіцієнт питомого поглинання телефону під час роботи може бути набагато нижчим за максимальне значення. Це викликано тим, що телефон розроблений для роботи на кількох рівнях потужності, щоб користуватися мінімальною енергією для підтримання зв'язку з мережею. Взагалі чим ближче Ви знаходитесь до центральної станції, тим нижча вихідна потужність.

Найвище значення коефіцієнту питомого поглинання для цієї моделі телефону під час тестування на використання біля вуха становила 0,62 В/кг. Хоча можуть існувати розбіжності між коефіцієнтами питомого поглинання різних телефонів та в різних положеннях, вони всі відповідають вимогам міжнародних вимогах щодо радіовипромінювання.

* Ліміт коефіцієнту питомого поглинання для мобільних телефонів, якими користується широка громадськість, становить 2,0 Ватт/кілограм, розподілених на десять грам тканини. Ці вимоги мають значний запас надійності, що надає додаткового захисту для громадськості та покриває будь-які розбіжності у вимірюванні. Значення коефіцієнту питомого поглинання можуть відрізнятися в залежності від

національних вимог вимірювання та діапазону мережі. Для отримання інформації про коефіцієнти питомого поглинання в інших регіонах дивіться інформацію про продукт за адресою www.nokia.com.